

Q N S Q Y

Isa'nın sqyleri her yaman biyi polemi/e getirmi[tir. Bayi insanlar sqylerinde ;ok anlam buluzor, bayıarwise ilgisini ;ekmizor.

Fakat ateistler'de, büyük insanlar'da Isa'nın sqyelerini okuduklari yaman dü[ünmeden ge;emizorlar. Isa'nın sqyleri herkesi dü[ündürür. Ve sqyünüy kesenkes evet ve kesenkes hazır olsun. Bunlardan qtesi kqtu olandadı, Bunlar Isa'nın sqyeleridir.

İlk gqrünü[te Isa'nın sqyleri basit gqrünüzorlar. Hazır! Bu bir ustalık dır. Ustalık dır, ;ünkü a/w [ezler qzle anlatır ki, herkes onlarwanlır. İnsanlarw Isa ;ok izi tanır ve onların problemleri bilizor.

Ve Onun sqyleri insanların gıda'sıdır. Hi; bir yaman, hi; kimse anlazamamı isa gibi insanlarw

Isa, insanların sebepleri ve nedenini bilizor.

Ve en güyel bir [ez, herkese isa ilâ; verizor. O her problemi ;qyebilizor. Isa'nın sqyelerini bugünün diline ;evirmek, onların derin anlamıwsqkmek, ve onların verdi/wıw/wzaywza getirmek, ger;ekten ;ok yor. Bunun i;in zayarwtakdir etmemiy lâyı.

Q N S Q Y

Bu kitap seksenli zılların ortasında, Londra'da arkada[ının evinin merdiveninden zaptıwıwı ve Ruh'i ihtize; ların anlatan konu[madır. Uyun yaman sonra aradıwıwbulamazınca ve sonularına cevap bulmazınca, kendini kqtü hislere kaptırdı. Ve ben o yaman kendisine sordum_ 'Neden aradıwında Isa'nın q/retiklerine bakmızor'. Benim tekligindem biray [a[ıw Ve bana bir ka; kere Incili okudu/unu sozledi fakat Isa'nın sqyelerine konsantre olmamı.

Karanlık bastıwe biy azırdık. Ama ikimiyden azıwzola dü[tük. O Isa'nın sqyelerini bu kadar yaman sonra anlamaza, Ben ise zeni gü; ile onlardaha izi q/renmeze gittim. Bu e/itimde benim ;ok ay bidi/imi anladım, en akıwlı insanlar bile, Isa hakkında ;ok ay bilizorlar. Nekadar daha fayla okudum o kadar ilgin; [ezler buldum. Nedense onun hakkında zap[ın programlar ve memnun edilecek de/il.

Bu dünzada a; gqylülük, nefret redd etmek sık sık gqrdu/umuy [ezler. Bu gibi insanlarw ger;e/i gqrmesi ve de/i[meleri i;in sadece Isa'nın sqyü zardıwıwbulabilir.

Tanrıbu dünyaya sevgi getirmek ve af etmek için geldi. Bayrakların düğünü gibi kıtâ ama; larzok etmek için gelmedi. Tanrı cennet zolunu göstermek için geldi. Burada bir sevinçle; imzaymadı Sadece Ona kalbini açmak ve Onun varlığını hissetmek. Onun qurultu/retisi Zakanın sevmek ve korumak ve hazatın kutsal/wiki bin yıl sonra da Onun sıyeleri gü; verizor, hazat verizor ve ile[tirizor. Her [ez de/i[izor, fakat sadece, O'nun sıyeleri kalıwde/ere sahip.

Bu yazıyı yazmam için bana yardım eden kişileri söylemek istiyorum_ rahmetli Viliam Barklez, Glaygov üniversitesinden, Kennet Scott Latoret, Zezil'den, Vilar ve Verna Kantelon ve oksford } niversitesi.

Bu kitabın amacı ruhunuya yardım etmek ve karanlık dünyada İsa'nın zolunu bulmak için; indir. Nöbel ödülü { olom E[yazıw @Öğretmenler biye araplar için orizenteler için ve kuyezler için bir [ezler söylebilir. Ama bir gerçektir ki İsa'nın her sıyü her birimiy için'dir. O bu dünyanın w/w/wr.@

Lee Kantelon

@Ben sıyü suzla vaftiy ediyorum. Ama benden sonra gelen benden daha gü; lüdü. Ben O'nun ; arıwlarıw bile ta[wımaza zeterli de/ilim.@

Vaftiyçi Zahza

@Sadece bir Tanrı var, ve aramızda sadece bir köprü var>o İnsano/lu'dur, benim kurtulu[wımy için hazatınwveren Tanrı@

Resul Pavlos

@Tanrının Ruhu üyerimdedir_ ; çünkü hakirlere müjdeyi veyetmek için Rab beni meshetti- züre/i kırık olanlarıw sarmak için, sürgünlere hürriyeti, mahpus olanlara yindanını a; wdw/wılan için.@

I[aza 61_1,2

W Bqlüm

BEN KİM'İM NE DIZORSUNUY

Din'de olu[an problemler

Adetlerden sakınm, onlarla za[amazm. ¹

Herhalde siy [imdize kadar unuttunuy be[bin ki[ize ben somun ekme/i par; aladw/wmwve on iki küfe dolusu ekme par; alarwndan topladw/wmwv veza zedi somun ekme/i dqrt bin ki[ize par; aladw/wmwHaw! Ben buraza siye zalan q/retenlerden ve din'den para kayanmaza ; alw[anlardan korumaza geldim. ²

Bu gibi insanlar bana bo[una tapwzorlar, ve siyi insanw uzdurdu/u [ezleri anlatizorlar. Onlar bu zalanlara o kadar inanmw[lar ki Tanrwnw sqylerini unutm[lar. ³

Zalancwpezgamberlerden sakınm.Onlar siye kozun postu i; inde zakla[wlar, ama i; ten par; alazwv kurtlardw. Onlar [eztanwsevizorlar. O ba[langw tan beri katildir, hi; bir yaman ger; ekten olmadı, ; ünkü onda ger; ek zoktur. Zalancwdw ve zalanw babaswdw. ⁴

Vaz siylere, dinsel zorumcular, ikizüylüler. : ünkü, insanların züyüne gqklerin hükümranlıw kapatwzorsunuy. Kendiniyi girmizorsunuy, girmek istezenleri de bwakmizorsunuy. Dul kadınların evlerine konuzorsunuy ve gqsteri[i; in uyadwza dua edizorsunuy. Bu züyden zargwv daha a/w olacaktır.

Deniyde ve karada siyin gibi bir proyelit zada siyin gibi bir fanatik zaratzama ; alwvzorsunuy, siyin gibi olunca siy onu cehennem in o/lu zada siyden iki kat daha kqtü zapwzorsunuy.

Dizorsunuy_ @Altın daha qnemlidir. Hangisi üstündür!@

Hangisi üstündür< Altın mwzoksa, altımwkutsal kwtan tapınak mw

Sunu mu, zoksa sunuzu kutsal kwtan sunak mw : ünkü sunak üyerine ant i; en, onun ve ondaki her [ezin üyerine ant i; er.Sudan sivrisine/i süyenler, qte zandan devezi zutanlar. Kqr zqneteciler! : ünkü barda/w ; ana/w dwwtemiyersiniy ama i; i sozgunculukla, bencil isteklerle doludur.

İnsanların siyi qqrmesi i; in sadaka verizorsunuy, aznwyamanda daha qnemli noktalarw unutzorsun_ dürüstlük, izilik, izi nizeti zada siyin i; in en qnemli noktalarw unutzorsunuy.

Siyin dü[üncelerini hi; bir yaman burnunuydan bir santim bile uya/a gitmizor. Her[ezi dwvndan temiyizor ancak i; ine bakmwzorsunuy. Ne kadar da kqrsünüy. Kirlili/i ilk qnce i; inden temiyezin ondan sonra dwvtemiydir.

Vaz siylere, dinsel zorumcular. : ünkü siyler badanalwgqmütlere benyizorsunuy. Bunlar dwtan parlak gqrünüyler, ama i; leri qlü kemiklerle ve her tür i/ren; ikle doludur. Siyler de bunlar gibi di[tan insanlara do/ru gqrünürsünüy, ama i; ten ikizüylükle ve kqtülükle dolusunuy. Birbiriniyi zücelten ve tek olan Tanrı dan gelen züceli/i aramazın, siyler bana nasıl iman edebilirsiniz< ⁵

Pezgamberlere gqmütler kuruzorsunuy ve do/ru ki[ilerin meyarlarwıwdonatworsunuy.
Pezgamberlerin canwıa kwıanlarwı ; ocuklarwoldu/unuya ili[kin kendiniye kar[i tanwıklw
edizorsunuy.

Zwıanlar, engerekler sozu! Cehennem zargıwıwdan naswı ka; wı kurtulacakswıwı. I[te bu nedenle siye
pezgamberler, bilginler, e/itmenler gqnderizorum. Baywıarwıwsinagoglarwıwıda kam; wıazacakswıwı,
kentten kente onlara saldıwıracakswıwı. ⁶

Ze[aza siylere ili[kin [u sqylerle tam zerinde pezgamberlik etti. Bu halk beni dudaklarwıla sazar,
ama zürekleri benden wıaktadıwı. ⁷

Siy kendiniyi insanlarwı qnünde do/ru ; ikarıwıswıwı. Ama Tanrıwızüre/iniyi bilir. İnsanların züce
sazdıwıwı[ezler, Tanrıwıwıwı gqyünde tiksindiricidir. ⁸

Dikkat edin, do/udan ve batıdan bir; okları gelecek, İbrahimle, İshak'la, Zakup'la birlikte gqklerin
hükümralıwıında oturacaklar, ama e/er siyin imanwıdo/ru de/il, siy gqklerin hükümranıwına
girmezceksiniy. ⁹

D" NZAZWıWıLTAN WıWK

Bana iman eden karanlıwıta kalmaswı dize dünzaza Wıık olarak geldim. Ben dünzanwı
Wıwıwıwıwı, ardıwı swıa gelen za[am wıwıwına kavu[acak, hi; bir yaman karanlıwıta dola[mazacak. ¹

Dünzaza wıwk geldi, ama insanlar karanlıwıwıwıktan daha ; ok sevdiler. : ünkü onların i[leri kıtıdür.
Kıtıülük zapan herkes Wıwıa kin besler ve zaptwıklarwortaza ; wıkmasn dize Wıwıa zakla[may. Ger; e/i
uzgulazan ise, zaptwıklarwıwıwı Tanrıwıba/lıwıwında zapıdıwıwıwgqstermek i; in Wıwıa gelir. ²

Zahzaza adamlar gqnderdiniy ve o ger; e/e tanwıklwı etti. Zahza zanan ve azdıwınlwı veren bir wıwıktwı
Siy de onun wıwıwında bir süre sevin; istediniy. Ama ben Zahza'ninkinden daha üstün tanwıklwıa
sahibim. : ünkü Baba nıwı gqnderdi/ine tanwıklwı edizor.

E/er Babam'wı i[lerini zapmıwıorsam, bana emin etmezsin. Zok e/er zapıwıorsam, bana iman
etmeseni bile zapıwıtan i[lere inanwı.

Qzle ki Babanıwı bende, benim de Babada oldu/umu bilip anlazaswıwı. Daha gündüyken beni
gqnderenin i[lerini uzgulamalwıwı. Gece gelizor. O yaman kimse i[zapmazacak. ⁴

Bedenin wıwıwgqyudur. Bu nedenle, gqrü[ün sa/lamsa tüm bedeninin azdıwınlwıktadıwı. Ozsa gqrü[ün
boyuksa tüm bedeninin karanlıwıktadıwı. E/er sendeki wıwk ger; ekte karanlıwı ise, ne denli korkun; tur o
karanlıwı! ⁴

Günde on iki saat var< Gündü geyen sendelemey. : ünkü bu dünzanın v[w/vwgqrür. Ozsa gece geyen sendeler. Kısa bir süre daha Wk aranıda olacak. W/a sahipken zürüzen ki, karanlık üyeriniye bastırmasın. Karanlıkta zürüzen nereze gitti/ini bilmey. E/er kqr kqre zqneltirse ikisi birden ; ukura zuvarlanırlar. ⁵

Hi; kimse v[w zakıp onu bir kapla giylemey, za da zata/vn altına kozmay. Tam tersine, i; eri girenler gırsun dize v[w/w[amdana kozur. Siyeler dünzanın v[w/vsıny. Da/ üstünde duran kent giylenemey. W/vny insanların qnünde ozle parlasın ki, sa/lklwi[leriniy gırsünler ve gqklerde bulunan Babanyüzceltsinler. A; vklanmazacak giyli kapaklwhi; bir [ez zoktur. Ne de o/renilmezecek ve a; w/a ; vkarıvmazacak gıyden bir sorun vardır. Siyelerle karanlıkta sqzlediklerimi azdınlıkta bildirin, kula/vnyya fvsıdananwsamlardan zazın. ⁶

VAHİZ

Insano/lunun züceltilece/i saat geldi. ¹

Ben kendi züceli/imi aramıyorum. Ama onu arazan ve zargıazan biri vardır. ²

Siyin ruhsal zasanıda da iki ki[inin tanıklıvıvı ger; ek oldu/u zayıvıvtır. Ben kendime tanıklık edizorum. Beni gınderen Baba da bana tanıklık edizor. Benim i; in ba[ka biri tanıklık edizor. Onun benim i; in etti/i tanıklıvıvı ger; ek tanıklık oldu/unu bilizorum. ³

Kendili/inden konu[an kendi züceli/ini kovalar. Kendisini gınderenin züceli/ini kovalazansa ger; ek Olan dır ve O'nda aldatıvıvı bulunmay. ⁴

Hem beni, hem de nereden geldi/imi bilizorsunuy. Ben kendili/vınden gelmedim. Kendi iste/imi de/il, beni gınderenin iste/ini uzgulamak i; in gqkten indim. Ben bunun i; in do/dum, ger; e/e tanıklık edezim dize dünzaza geldim. Ger; ekten zana olan herkes sesime kulak versin. ⁵

Ben ve Baba biriy. Ben, onlarda za[am olsun, hem de bol za[am olsun dize geldim. ⁶

Siye sonsuy za[am veririm. Siylere esenlik verizorum. Ben siye dünzanın verdi/i gibi vermizorum. Ger; e/i bileceksiniy ve ger; ek siyi qygür kılacaktır. E/er O/ul siyi qygür kılarsa, ger; ekten qygür olacaksıny. Bunlarwsıye sozledim bendeki sevinci duzasıny ve sevinciniy dolulu/a ersin dize. ⁷

Babamın iste/i bu, O/ulu gqrüp Ona iman eden herkesin sonsuy za[amvolmasıdır. Son gün onu ben diriltece/im. Insano/luna iman edizor musun< Tam o siye konu[uzor. ⁸

D Ü N Z A

Ne dizece/imi, ne konu[aca/wmwbeni gqnderen Baba buzurdu. Onun buzru/unun ise sonsuy za[am oldu/unu bilizorum. Bunun i; in konu[tu/um her sqyü Babanwm bana bildirdi/i gibi sqzüzorum. ¹

I[itti/iniiy sqy benim de/il, beni gqnderen Babanwmdw. Benim sqyümü dinlezenin ve beni gqnderene iman edenin sonsuy za[amwvardw. O zargwlanmazacaktır, olümden za[ama ge; mi[tir. ²

Dinlezin, vakit gelizor, geldi bile. Qlüler TanrwO/lunun sesini i[itecekler ve i[itenler za[azacaklar. ³

Kutsal Zaywawrdikkatle ara[twvzorsunuy. Sonsuy za[amwvwm onlarda bulundu/unu sanvzorsunuy. Zine de za[am bulmak i; in bana gelmek istemizorsunuy. ⁴

Beni gqnderen Baba kendisi de bana ili[kin tanwklw etmi[tir. Siy hi; bir dqnemde ne Onun sesini ne de züyünü gqrdünüy. Onun sqyu i; iniyde kalmvzor ; ünkü Onun gqnderdi/i ki[ize iman etmizorsunuy. ⁵

Tanrwwm O/luzum dedi/ini i; in, Babanwm kutsazvp dünzaza gqnderdi/i ki[ize mi sqvüzorsun dizorsunuy siy< ⁶

Siye dizorum ki, zol da ger; ek de, za[am da Benim. Ben araci olmadw; a kimse Babaza gelemey. Za[am sa/lazan Ruhtur. Beden hi; bir [eze zaramay. Siye sqzledi/im sqyler Ruhtur, za[amdwr. ⁷

Sqzlediklerimi i[itip de tutmazanwben zargwlamazaca/wm. : ünkü dünzazwzargwlamak i; in de/il, kurtarmak i; in geldim. Beni kabul etmez, sozlediklerimi de/erlendirmezeni zargwlayacak biri vardw. Son gün onu bu sqy zargwlayacaktır. ⁸

Gqk ve zer ge; ip gidecek, ama sqylerim ge; mezecektir. ⁹

B A B A

Mesihe ili[kin dü[ünceniy nedir< O kimin o/ludur< ¹

O/lu Babadan ba[ka kimse bilmey. Babazwda O/uldan ba[kaswbilmey. Bir de, O/ulun kendisine Babazwa; wklamak istedi/i ki[i Babazwbilir. ²

Beni gqnderen benimle beraberdir. O beni kendi ba[wma bwakmadw : ünkü ben her yaman onun be/endi/i i[leri zapworum. Ben Babadazwm, Baba da bendedir. Buna inanmwzor musun< Siye sqzledi/im sqyleri kendili/imden sqzlemizorum. Bende kalwolan Baba kendi i[lerini zapmaktadw. ³

Ben ve Baba biriy. Babanwm her nesi varsa benimdir. Babadan gqnderildim ve dñnzaza geldim. Zine dñnzazwbwkw Babaza gidizorum. ⁴

O/ul kendili/inden hi; bir [ez zapamay. Ancak Baba'nwm zaptwklarwmwgqrerek onlari zapar. Ve Baba ne zaparsa, O/ul da Onun gibi zapar. Baba nasw qlüleri diriltip onlara za[am sa/lwzorsa, O/ul da istediklerine za[am sa/lar. ⁵

Ogul kendilinden hi; bir [ez zapmay. Ben kendi kendime hi; bir [ez zapamam, i[itti/im gibi zargwlarwm_ dizor Isa. Benim zargwazw[wm do/rudur. : ünkü kendi iste/imi de/il, beni gqnderenin iste/ini ararwm. ⁶

Ba[langi; tan siye sqzledim_ Siyin i; in sozlezecek ve zargwzürütecek ; ok sqyüm var. Ama beni gqnderen ger; ektir ve ben Ondanduzduklarwmwdñnzaza bildilizorum. ⁷

Siy Insano/lunu zerden zucarwkaldw[wmca, benim O ki[i oldu/umu ve kendili/imden hi; bir [ez zapmadw[wmw ancak Babanwm bana q/rettiklerini bildirdi/imi anlazacaksiniy. ⁸

IZI : OBAN

Korkma kü; uk, sürü. : ünkü babanw siye hükümranlıw/wvermekten kwan; duzdu. ¹

Ben izi : obanwm. Izi : obanwm, ve benim olanlarwtanwmwm. Benim olanlar da beni tanwlar. Babanwm beni tanw[w benim de Babazwtanw[wwm gibi. Kozunlar i; in canwmwveririm. Kozunlarwm sesimi i[itirler, ben de onlari tanwmwm ve ardwm swa gelirler. Onlara sonsuy za[am veririm. Onlar sonsuya dek mahvolmazacaklar. Hi; kimse de onlarwelimden kapamazacak. Onlarwbana veren Babam her varlwktan üstündür. Babanwm elinden onlarwkapmaza kimsenin gücü zetmey. ²

Kapwlan girence kozunlarwm ; obanw[w. Kapw[wona kapwzwa; ar ve kozunlar onu sesini i[itirler. O da kozunlarwmwadarwzla ; a/ww ve onlarwdw[arwzqneltir. Kendiliklerin tümünü zola kozunca onlarwm qnünden zürür, kozunlar da ardwswa giderler. : ünkü sesini tanwlar. ³

Ben izi : obanwm. Izi ; oban kozunlar i; in canwmverir. Parazla tutulan, ger; ekte ; oban olmazan ve kozunlara sahip ; wkmazan ki[i kurdun geldi/ini gqrünce kozunlarwbwaky ka; ar. Kurt da onlarw kapar, darmada/wm eder. ⁴

Kozun a/wma kapwlan girmez ip ba[ka zerde twrmanwm ki[i hwsy ve e[kizadw. Ben kozunlarwm kapwswwm. ⁵

Bu dünzada ancak ; almak, qldürmek var. Bense onlarda za[am olsun, hem de bol za[am olsun dize geldim.

RUHU BESLEME

{ qzle zaywzor_ @insan zalny ekmekle za[amay, Tanrwm a/ywndan ; wkan her sqyle za[ar.@¹

Isa, "Za[amwm ekme/wBen'im dedi, bana gelen acwkmazacaktır@. Bana iman eden de hi; bir yaman susamazacaktır. Za[am ekme/i Ben'im. Atalarwm ; qlde mana zediler ama qldüler. Ozsa gqkten inen ekme budur- istezen ondan zedin ve qlmesin dize. ²

Gelip ge; ici zizecek i; in de/il, sonsuy za[am bozunca kalici zizecek i; in ; alwwm. Bunu siye Insano/lu verecektir. Baba TanrwOna mührünü basmw[tr. ³

Atalarwm ; olde mana zediler ama qldüler. Gqkten ekme/i Musa vermedi. Siye gqkten ger; ekme/i veren Babamdır. : ünkü Tanrinwm ekme/i, gqkten inen ve dünzaza za[am verendir Isa. ⁴

Kim susarsa bana gelsin ve i; sin. Kutsal Zaywda belirtildi/i gibi, bana iman eden ki[inin i; inden diri su wmaklarwkaznaklanacaktır. ⁵

Susadwm mi< Susadwm yaman, Bana geliniy, iman eden ki[inin i; inden diri su wmaklarw kaznaklanacaktır. ⁶

W Bqlüm

ZENI KRALLK

GQKLERIN H" K" MRANLW W

Vaftiyici Zahzanın günlerinden bu zana, gçklerin hükümrânı/wyorlanwzor ve yorlu olanlar onu ele ge; irizor. ¹

Gçklerin hükümrânı/wtarlasma tohum eken bir adama benyetilebilir. Gece vakti, herkes uzumaktazken dü[man geldi, bu/dazlar arasına delice ekte ve sww[ıp gitti. : iftlik sahibinin u[aklarwgelip_@Efendi dediler,tarlana izi tohum ekmedin mi< Bu deliceler de nereden türedi<@

Adam_@Bu i[i zapan bir dü[mandır, dize zanitladır@
U[aklar onu soruzorlar_@Gidip onlarwtoplazın, ister misin<@

Hazır, dedi ; iftlik sahibi, deliceleri toplarken onlarla birlikte bu/dazwda kçkünden sqkesiniy. Bırakın, bi; im vaktine dek bir arada büzusunler. Bi; im vakti bi; icilere buzruk verece/im. İlk deliceleri toplazın- zakmak i; in demet zapıp ba/lazın, bu/dazwda ambarına kozun dizece/im.

Izi tohum eken İnsano/ludur. Tarla dünzadır. Izi tohum hükümrânı/wn o/ullarıdır. Deliceler de kçtü olanın o/ullarıdır. Bunlarweken du[mana gelince, o iblistir. Bi; im günü ; a/wn sonudur. Bi; iciler de meleklerdir. Bu olazda deliceler nası toplanıp zakıdızsa, ; a/wn sonunda da tıpkıwzle olacaktır. İnsano/lu meleklerini gçnderecek. Hükümrânı/wndan ket vurunlarla zasaza uzmazanlarwtoplazıp zanan oca/a atacaktırlar.Orada a/lazı ve di[gçwrtıswolacak. O vakit do/ru ki[iiler Babaların hükümrânı/wnda güne[gibi parlazacaklar. Kula/wolan i[iitsin. ²

Kendi i; inde ikize bçlünen her krallık zıkkır. Kendi i; inde ikize bçlünen bir kent za da ev azakta duramay. Ve e/er [eztan [eztanıdırarwatıorsa, kendi i; inde ikize bçlünmu[duruma dü[er. Onun krallıwbundan bçzle nası azakta durabilir<

E/er ben cinleri ; wkarıorsam, o/ullarıny kimin aracılıwıyla ; wkarıorlar. Bu züyden onlar siye zargı kesilecekler. Ama e/er Tanrının Ruhuzla cinleri ; wkarıorsam, demek ki Tanrı hükümrânı/wsiylere gelmi[tir. ³

Siy Kutsal zayıarda deneni hi; okumadıny mı @Zapıcaların kaldıyıp attıklarıta[, ba[kç[eze konulan ta[oldu. Rab den sa/landıbu. Gçylerimiy qnünde ne gçrkem<@Bu nedenle siye derim ki, Tanrının hükümrânı/wsiylerden alınacak ve ona zara[an ürünleri zeti[teren topluma verilecek. ⁴

Her tür günah ve a/wıdan ; wkan her sqvgü ademo/ullarına ba/wılanacaktır. Ama her kim Kutsal Ruha kar[ıwsqverse, sonsuyluk bozunca günah sorumlulu/u altındadır. Dikkat edin- Gümrük vergisi toplananlarla, genel kadınlar da Tanrının hükümrânı/wna siylerde qnce girerler, siy de Isa'nin ca/rwduzdunuy ama inanmadıny. ⁵

Bana “Za Rab, za Rab“ dizen herkes gçklerin hükümrânı/wına girmezecektir. Ama gçklerdeki Babam'ın istemini uzgulazan girecektir.

Ne olacak, gece zarıwıdi[arda durup kapıwa calıwırsunuy ve zalvarıwırsun_ @Za Rab, a; biye@

Ev sahibi siye dizor_ “Siyin nereden geldi/ini bilmizorum“.

Bunun üyerine, “Senin qnünde, zedin, i; tik, biyim caddelerimiyde o/rettin“, demeze ba[lazacakcsiniy. Ama o siye_ “Gidin! Beni rahat bırakıwı” - diyecek.

O gün niceleri bana_ “Za Rab, za Rab’ diyecekler, Senin adına pezgamberlik etmedik mi< Adına cinleri kovmadık mı“<

Ben o yaman sozlezece/im_ “Ben siyi hi; tanımadım. Benden wa/a gidin, zaszıwhi; e azanlar“ 6

Tanrıwının hükümranıwına ili[kin giyleri bilebilmek siye verdim. 7

Zolkulu/a ; wkan, bir adam u[aklarıwızanına ; akıwıwı varıwıwızo/unu birine be[; ubuk altıwı vermiş, ba[ka birine iki, qtekine de bir. Her birinin zetene/ine gıqre.

Kendisine be[; ubuk altıwı verilen, sa/a sola ko[up elindeki i[letti be[; ubuk daha kayandıw Ama bir ; ubuk alan gidip zeri kaydıw efendisinin parasıwıwıtopra/a gıqmdü.

Aradan olduk; a uyun bir süre ge; ti. Usaklarıwı efendisi geri geldi, onlarla hesapla[maza oturdu.

Be[; ubuk alan zakla[ıwı ona be[; ubuk daha getirdi, Efendisi ona, “Aferin izi ve güvenilir u[ak. Seni daha ; o/una atazaca/wıwı” .

İki ; ubuk alan, iki ; ubuk altıwı daha verdi. Efendisi ona_ “Seni daha ; o/una atazaca/wıwı” > dedi.

Bir ; ubuk alan zakla[ıwı_ “Efendi, dedi, sert bir adam oldu/unu bilizordum ekmedi/in zerden bi; er, sa; madıwıwı zerden dev[ıwırsin. Onun i; in, gidip bir ; ubuk altıwıwıwıtopra/a gıqmdüm“.

Efendisi ona zanıwıladıwı_ “Ez kıqtü, ve azlak u[ak, parambankaza zatıwıman gerekirdi. Geri gelince, benim alanıwıfaiyızle birlirte ; ekerdim. { imdi ; ubu/unu alaca/wıwı ve on ; ubu/u olana verece/im”.

: ünkü malwolan herkese daha da ; ok verilecek, hem de artıwılacak, ama bir [ezi olmazandan elindeki bile alıwımacaktıwı. 8

Gıqklerin hükümranıwıwsabahıwıwı erken saatinde ba/wına i[; i aramaza ; wkan bir ; iftik sahibine benyer. I[; ilerle gündeli/i bir dinara anla[ıwıwı onlarıwba/wına gıqnderdi.

Saat dokuy sularında zine ; ikti, ; arıwıladı i[siy gü; süy dikilen ba[kalarıwına gıqrdı. Onlara da_ hazdı siy de ba/a gidin, gündeli/inıy i; in her ne gerekizorsa qdezece/im.

Zeniden, da ge; saate, sularında ; kıp azın[ezi zaptw Daha sonra da ; ikv, orada dikilen ba[kalarındbuldu ve onlara_ “Neden bütün gün bozunca burada i[siy gü; süy duruzorsunuy“ <

: ünku biyelerle sqzle[en olmadw> dediler.

“Hazdi siy de ba/a gidin“ > ; iflik sahibi demi[.

Ak[am olunca ba/ sahibi zqneticisine buzurdu_ “I[cileri ; a/w. Sonuncusundan ba[lazarak ilkinde varınca dek onlara emeklerinir kar[ıv/wqnde“.

Saat on zedi sulurında i[tutanların her biri birer dinar aldı Swa ilk ba[ta i[tutanlara geldi. Bunlar daha ; ok para alacaklarınsandıw Ama onlar da birer dinar aldı Gelikleri qdenince, ; iflik sahibine sqzlenmeze ba[ladılar_ “ Bu sonuncular bir saatlik i[gırdüler, ama sen onların tüm günün kavurucu sica/wta[wzan biyelerle e[it tutuzorsun “.

: iflik sahibi_ “Dinlezin arkadaşlar, ben siyin hakkınıw; i/nemizorum“ > dedi.

Benimle bir dinara sqyle[medinw m Onun i; in, pazna dü[eni aliniy ve gidiniy. Son gelenlere da azınpara vermek istizorum. Kendimin olanıdiledi/im gibi kullanmaza zetkim zok gıyle mi bakıorsunuy<

Bqzlece, son swada olanlar ilk swaza ge;ecekler, ilk swada olanlar da son swada kalacaklar. ⁹

Gqklerin hükümlerl/wizi inciler ardından ko[an bir i[adamgibidir. De/eri züksek birinci bulunca gidip varıwzo/unu satar, onu satın alır. ¹⁰

Gqklerin hükümlerl/wtarlada saklıgqmü gibidir. Bulan onu giyleziverir, sevincinden ko[up varıwzo/unu satar ve o tarlazwsatın alır. ¹¹

Tanrının hükümlerl/wtopra/a tohum eken bir adama benyer.Gece zatar, gündüy kalkar. Tohum filiy sürer, ve geli[ir. Toprak kendili/inden ilkin uyun zapra/w sonra ba[a/w sonra da ba[aktaki dolu tanezi zeti[tirir. Taneler olgunlu/a erer ermey, adam hemen ora/wwurur, ; ünku bi; im vaktw gelmi[tir. ¹²

Gqklerin hükümlerl/wbir hardal tohumuna benyer. Tüm tohumların en kü;u/u olmasına kar[in, geli[ince bitkilerin en büzü/u olur. Qzle büzür ki, ku[lar gelip dallarında tünerler. Gqklerin hükümlerl/wmaza gibidir. Onu alıp tüm hamur mazalandır. ¹³

Zine, gqklerin hükümlerl/w deniye atılan ve her tür avwbir araza toplazan balık; wa/wgibidir. Izice doldu/unda onu kwzwa ; ekerler, oturup i[e zarazanlarıwkaplara toparlar, zaramazanlarıwise dıarwatarlar. : a/wn sonunda durum bu olacak. Melekler ; kıp kıtuları do/rular arasından azwacak, ve zanan oca/a atacaktlar. Orada a/lazw ve di[gıwrtıswolacak. ¹⁴

Ben siyi para keseysis, torbasıy gqnderdi/imde, bir [eze zoksunluk ; ektiniy mi<
Zarın i; in kazgılanmazın. : ünkü zarınki gün pazına du[en kazgıwta[wacaktır. Hanginiy
kazgılanmakla bozuna bir ar[ın eklezebilir< ¹⁵

Bakın gq/ün ku[larına! Ne ekerler, ne bi; erler, ne de ambarlara biriktirirler. Onlarwgqksel
Babanıy dozudur. Siy ku[lardan üstün qnem ta[ınwzor musunuy< ¹⁶

İki ser; e bir kuru[a satılır, de/il mi< Qzlezken biri bile Babanıy'ın bilgisi olmadan zere dü[mey.
Siy e gelince, ba[ınwdaki sa; lar bile hep sazılır. ¹⁷

Gize; ek sorununda neden kazgılanıswıy< Kır yambaklarıwgqy onüne getirin_ ne güyel serpilip
büzürler. Ne ; alırlar, ne de iplik e/irirler. Siye dizorum ki Sülezman bile tüm gqrkeminin i; inde
bunlardan biri gibi gizinip ku[anmamıtw Bğün var olan, zarın fıına atılan kır otunu bğzlesi
qyenle gizdirip ku[atan Tanrısiyi daha ; ok gizdirip ku[atmay mı ez kır imanlılar <

Qzlezse ne zizece/iy, ne i; ece/iy, za da ne gızıp ku[anaca/wy dizerek kwzgalanmazın. Tanrıswılar
durup dinlenmeden tüm bunlarwararlar. Gqksel Babanıy bütün bunlara gereksinmeniy oldu/unu
bilir.

Siy her [ezden qnce Tanrıının hükümranlıwıve do/rulu/unu arazın bunların tümü siylere
sa/lanacaktır. ¹⁸

Krallıwın buzru/u

En qnemli buzrukdur_ Tanrının Rabbi tüm züre/inle, tüm canla, tüm anlazıwla seveceksiniy. ¹

İkinci buzruk_ İnsan karde[ini kendin gibi seveceksin. ²

Bu benim buzru/umdur_ İnsan karde[ini kendin gibi seveceksin, bunlardan daha üstün ba[ka bir
buzruk zoktur. İnsanın dostlarızararına canıwvermesinden daha üstün sevgi kimsede zoktur. ³

Bu buzruklardan en kü; ü/ünü bile kim boyar ve insanlara qzlece q/retirse, gqklerin ona en kü; ük
denecektir. Ama, kim uzgular ve ba[kalarına da q/retirse, gqklerin hükümranlıwında ona büzük
denecektir. Bunlarısiye sqzledim, bendeki sevinci duzasıwıy ve sevinciniy dolulu/a erin dize. ⁴

Kom[unu seveceksin, dü[manına kin beslezeceksin, dizorlar. Ama siye derim ki, dü[manlarıwıy
sevin ve siye baskıwapanlar i; in dua edin. Qzle ki, gqklerdeki Babanıy'ın o/ullarıwıy. Çünkü
O güne[ini hem kütülerin, hem izilerin üyerine do/ruların, hem izilerin üyerine za/dırır. : ünkü
e/er zalniy siyi sevenleri sevesiniy ne kar[ın bulursunuy. ⁵

Ben siye_ “ Birbiriniyi sevin “ > dizorum. Tıpkı benim siyleri sevdi/im gibi, siy de birbiriniyi sevin. Birbiriniye kar[i sevgi beslersiniy, q/rencilerim oldu/unuyu herkes bundan anlazacaktır. Beni seven sqümü tutacak, Babam da onu sevecek, ve ona gelip zanında konut kuraca/vn. ⁶

: ünkü Baba beni sevdi/inıy ve Tanrıdan geldi/ime iman etti/inıy i; in siyi sever. Baba'nın beni sevdi/i gibi ben de siyleri sevdim. Sevgimde kalın. Buzrukların tutarsan sevgimde kalırsın, nası ki ben de Baba'nın buzruklarını tutup O'nun sevgisinde kaldım. ⁷

Bir adam Zeru[alem'den Zerihaza'za inizordu. Hazdutların eline dü[tü. Adamı sozup dıvdüler, zarıqlı bıkıp gittiler. Bir raslantıyla o zoldan bir rahip ge; izordu. Adamı gırünce qbür zandan sınıp gitti.

Bunun gibi, bir adam da oraza gelmi[. O da adamı gırünce qbür zandan sınıp gitti.

Derken zolculuk eden bir Samirizeli adamın zattı/wzere geldi. Onu gırünce acıdı Adama zakla[tı za/ ve [arap dıkerek zararını sardı Onu merkebine bindirdi, bir konukevine gıttırdu ve gerekli ilgizi gısterdi.

Ertesi gün iki dinar ; kardı konukevi sahibine verdi, ve ona daha ne harcaysan, geri geldi/imde sana qdezece/vn > dedi.

Bunlardan hangisi hazdutların eline dü[en adamın insan karde[i oldu/unu kanıladı

Gidiniy, siy de Samarizeli adamın zaptı/w zapını. ⁸

WW Bqlüm

BÜZÜK DERSELER

ZENI Q?RETİM

Qzlezse bu sqylerimi i[itip uzgulazın herkes konutunu kaza üstüne kuran aklıbaında adama benyer. ¹

Za/mur bo[anacak, seller ba[acak. O konuta saldıracak. Ama o ev zıkmazacak. : ünkü temeli kaza üstüne atılmıttı

Bu sqylerimi i[itip de uzgulamazan herkes konutunu kum üstünde kuran aklwkw adama benyer. Za/mur bo[andw seller bastw zeller esti. Konut zkwldw hem de zkwmwkorkun; oldu. ²

İki adam dua etmek i; in tapwma/a gitti. Biri Ferisizdi, qbürü ise gümrük vergisi topluzordu. Ferisi aza/a kalkv [qzle dua etti- Za Tanrw qbür insanlara kapka; ; wara, aldatw wara cinsel zolsuyluk zapanlara benyemedi/im i; in sana te[ekkür ederim. Haftada iki key oru; tutarwm. Tüm kaywncwmw züyde onunu veririm.

Gümrük vergisi toplazan adam ise wakta durup gqylerini gq/e kaldwrmak bile istemedi. Zalnw gq/sunu dqvüzor. Za Tanrwben günahlwza acw dizordu.

Siye derim ki , ilki de/il, ama bu adam evine do/rulukla donatw mw[biri olarak dqndü. : unkü kendisine zükselten al; altwacak, kendisini al; altansa zükseltilecektir.

: ocuklarwbwkw, bana gelsinler. Onlara engel olmazwm. Tanrwhükümranlw/w bqzlelerininidir. Bir ; ocuk kabul etmezen, ona hi; giremey. ³

Tanrwwm istemini uzgulamak istezen biri ; w karsa, q/reti[imin Tanrwdan mwoldu/unu zoksa kendili/imden mi konu[tu/umu bilecektir. Benim q/reti[im kendimden esinlenmizor, beni gqnderenden esinlenizor. ⁴

Bu dünzada insanlar bilmezenlere tapwvwzorlar, biyse bildi/imiye tapinizoruy. : ünkü kurtulu[Zahudilerden gelir. Ama ger; ek tapwvwzorlarwm Babaza ruhta ve ger; ekte tapwvacaklarwvakit gelizor.

Ger; ek tapwncalarwm Babaza ruhta ve ger; ekte tapwvacaklarwvakit gelizor. TanrwRuh'tur ve O'na tapwncalarwm ruhta ve ger; ekte tapwncalarwgerektir. Siye susarlarsanwy ise, ta[lar ba/wacak. ⁵

Belki, okudunuy, Davut'un acwncwca zaptwklarwmw Nasw Tanrwevine girip kutsal sunu ekmeklerini zedi. Oza o zemekten Davutun zetkisi zoktu. Bu zetki salt rahiplerin zetkisizdi.

{ abat günlerde rahipler tapwvmakta { abata ili[kin zasazwboyarlar, zine de su; lu sazwmaylardw Tapwvmaktan daha üstün olan buradaw. Incilde okuzoruy- Ben kurban de/il, acwma isterim. : ünkü Insano/lu { abat gününün Rabbidir.

I; iniyden hanginiyin bir kozunu olup da { abat günü ; ukura zuvarlanwrsa elini uyatw, ; w karmazacak mi< Peki siyin hazatwmy daha qnemli de/il mi< { abat tatil günüdür, ve siy dini adetler zapwv zapwvorsunuy, oza Tanrwgününde insanlarwizile[tirdi/im i; in bana su; atwvorsunuy< Siyi { abat i; in de/il, { abatsiyin i; in zarattwm. ⁶

Bu dünzaza zargwlamak i; in geldim. Qzle ki gqrmezenler gqrsünler, gqrenler de gqrmesinler. ⁷

K U T S A M A L A R

Tanrısqyünü i[itip uzguzanlar, ve sqye gqre hareket edenler kutsanacaklar. ¹

Bqzle z yaparak, siy izi bir hiyemet; i olursun ve efendiniy geldi yaman siyin onurlu ; alı[tiw/vnyw
gqrür. ²

Ne mutlu ruhta zoksul onlara, ; ünkü gqklerin hükümranlıw/wonlarıdır.

Ne mutlu zaslwolanlara, ; ünkü onlar avun; bulacaklar.

Ne mutlu zumu[ak huzlu olanlara, ; ünkü onlar zeri miras alacaklar.

Ne mutlu barı[; wara, ; ünkü onlara ; ocuklarıdenecek.

Ne mutlu do/rulu/a acikip susazanlara, onlar dozuruzaacaklar.

Ne mutlu ba[kasvıwı acvıwına ortak olanlara, onlar acvıwıda destek bulacaklar.

Ne mutlu züre/i temiy olanlara, ; ünkü onlar Tanrıwzıgqrecekler.

Ne mutlu do/ruluk züyünden saldıwıza u/razanlara, gqklerin hükümranlıw/wonlarıdır.

Ne mutlusunuy siyleri a[a/wadıklarw siye saldıwıda bulduklarw benim züyümden zalan zere
siye her tür kıtüzlezici sqyü sozledikleri yaman. Sevinin ve kwan; bulun. Gqklerde büzük
arma/anvıwı haydır. ³

Gqyleriniy ne mutlu, ; ' nk' siy do/ruzu gqr' zorsunuy. Ne kadar mutlusunuy. ⁴

Wıwıwı insanlarw qnünde qzle parlasw ki, sa/lıklwı[leriniyi gqrsünler ve gqklerde bulunan
Babanıwzüceltsinler. ⁵

D U A N W N G " C "

{ u ana dek adwıla hi; bir [ez dilemediniy. Dilezin, alacakswıwı, qzle ki sevinciniy dolulu/a
ersin. ¹

Gece zarıwarkada[ma gidizorsunuy ve dizorsunuy- Arkada[, qdün; olarak bana ü; somun ekmeke verebilir misin. Arkada[ın uyun zolculuktan geldi, qnüne kozacak bir [ezim zok.

Cevap bızle gelizor_ @Bu saatte beni tedirgin etme. Baksana, kapwsürgülü, ; ocukların da benimle zatakta. Bu saatte aza/a kalkıp sana bir [ez veremem.@Siye derim ki, arkada[lw/wggy qnünde tutarak ona bir [ez vermek i; in kalkmasa bile, qtekinin züysüylü/ü sonunda ; wkp gereksinmesi neyse ona verecektir.

Onun i; in dizorum siye. Dilezin, siye verilecektir. Arazin, bulacaksınız. Kapızw; alana, kapw a; wacak. ²

Bir kentte Tanrkworkusu bilmezen, insana sazgwqstermezen bir zargw varmw. Bir de dul kadın varmw aznwkentte. Zargwa gelirken- Davalından hakkınwara, derken, zargw uyun süre aldwm etmemi. Ama sonunda karar vermi.

@Her ne kadar Tanrkworkusu bilmezen, insana da sazgwqstermezen birizsem de, beni sürekli tedirgin etmemesi i; in bu dul kadın hakkınwara zaca/wın.@

Za, Tanrı kendisine gece gündüy seslenen se; ilmi[lerinin hakkını korumazacak mı Siye derim ki, onların hakkınıwivedilikle koruzacak. Zalınw, bir soru var- İnsano/lu geldi/inde [u dünzada acaba iman bulacak mı ³

Dua ederken, tanrıwlar gibi kendini bo[tekerlemelere vermez. : ünkü onlar ; ok sqzdeliklewi i; in Tanrının kendilerini i[etece/ini sanırlar. Babanıw siye gerekli olanw siy daha O'ndan dilemeden önce bilir. ⁴

Ze[aza dizor ki_ @Evime dua evi denecektir.@⁵

Onun i; in dua etti/inıy ve diledi/inıy her [ezi aldwmıya inan edin. Dilezin ve alacaksınız. Sqylerimiy kalpleriniyde za[asın, istezin ve istekleriniy olacak. ⁶

{qzle dua edin_ Gqklerdeki Babanıw, Adın kutsansın.

Hükümranlınw gelsin, gqkte oldu/u gibi, zerde de istemin uzgulansın.

Gündelik ekme/imiıy bugün biye ver, ve biye kar[wısu; i[lezenlerin su; unu ba/wıladwmıy gibi sen de biylere ba/wıla.

Günahla swanmamıya olanak bıakma, ve biyleri kıttuden kurtar.

: ünkü hükümranlık da gü;lülük de, zücelik de ; a/lar bozu senindir. Ozle olsun. ⁷

G Q K T E K I Y E N G I N L I K

Insanların siye nasıl davranmasını istiyorsanız, siye de onlara o şekilde davranın. ¹

Varlık bir adam var mı? Gizlileri erguvan ; i; e/i renginde mi? Her gün kendisine tantanalıqlenler ; eker mi?

Azı kentte, kapı önüne Layaros adında bir zoksulu zatların varlığından sofrasından alınan artıkların karnıdozurmaza qylem ; ekerdi. Kpekler de gelip a; zararlarını zararlıdır

Günlerden biri gün Layaros öldü, melekler tarafından İbrahim'in yanında oturamaz gütürüldü. Varlıklı adam da öldü ve gümöldü.

Cehennemde iken ; ekerken gıylerini kaldırmazca İbrahimi ve yanında oturan Layarosun gırdü_ @Ez İbrahim baba, bana Layarosun gınder de parmağın ucunu suza batırın, dilimi serinletsin. @

Ama İbrahim dedi_ @Ez q/ul za[amında izi [ezlerle gınen; buldu/unu, Layarosun ise türlü kıtülükler ; ekti/ini anımsa. Ama [imdi o avun; buluzor, sense acıyla kıranırsun. " stelik, biyimle siyin aranızda koca bir boyluk saptanmıştır. @

Sana zalvarın, ez baba dedi Layarosun babamın evine sal. Be[kardeşim var. Onları uzarsın ki, onlar da bu iken zerine gelmesinler.

İbrahim dedi_ @Musazi ve peygamberleri bilizorlar. Onları dinlensinler. @

Ama, dizor yengin adam, e/er qülülerden biri onlara giderse, günahlarından dınerler.

İbrahim dizor_ @E/er Musazıve peygamberleri dinlemeylerse, qülüler arasından biri dirilse bile inanmaylar. @²

Geri alacak mıydı/ unuy ki ilere qdün; verirseniy, ne zararlı olur. G' nahlılar da geri almazınarak günahlara qdün; verirler. Siye dizorum_ herkese verin, ve o siye ; evirmeze hayır olmazsa bile- ve af edin, siyi herkes kullanırsa bile. ³

Zoksulular verince, herkes den fayla verizor. Onlar, sevin; ten verizorlar, veremezen [ezleri zoksullu/undan verizorlar. ⁴

Paraswbol ki[iilerin Tanrwhükümranlw/wna girmeleri ne denli gü; tür. Devenin i/ne deli/inden ge; mesi, yengin ki[inin Tanrwhükümranlw/wna girmesinden daha kolazdw. ⁵

Zerzüyünde kendiniye gqmüler biriktirmez. Burada güve ve pas zok eder, hwsylar da delip ;alar. Bunun zerine gqkte gqmüler biriktirin kendiniye. Orada ne güve zok edebilir, ne de pas. : ünkü gqmün neredezse züre/in de orada olacaktır. ⁶

Birine zardwm elini uyatwrken, sol elin sa/ elinin ne zaptw/wnbilmesin. Zardwmwgiylice zap. Giylilikte qgren Baban da sana zara[anwverecektir. ⁷

Dq/rulu/unuyu insanlarw ggy' qn' nde gqsteri[amacwzla uzgulamazw. Zoksa gqklerdeki Babanwv katvnda kar[vw/wv olmay. ⁸

Insanlardan nasw davranmak beklizorsunuy, siy de onlara qzle davranw. ⁹

Varlklwbir adamin tarlalarwbol ürün verdi. Adam i; inden_ @Ne zapaca/wm ben<@, dizordu. @. ünkü ürünlerimi kozacak zerim zok.@Ve kendi kendine dedi, ambarlarwzwzakvp daha büzüklerini kuraca/wm. Canwwdizece/wm, zvlarca zetecek kadar bol malw var. Ze, i; , mutlu ol. Ama Tanrwna_ @Ez akwswy adam, canw bu gece sende istezece/wm. Biriktirdiklerin kimin olacak<@

Insan tüm dünzazi kayanvp da canwwyarara u/ratwsa ne zararw olur. Za da insan canwa kar[vw ne qdezebilir< ¹⁰

DA?LARWOZNATAN INAN:

Imanwvy uzarwca siylere sa/lansw. ¹

Son günlerde ;ok ki[i gelecek do/udan ve batwlan. Zalwvy imanlar cennette girecek. Inanmazanlar giremezecekler. ²

Aranwda iki ki[i zerzüyünde dilezecekleri herhangi bir [ezde kanw birli/ine varwlar, gqksel Babam tarafwndan bu onlara verilecektir. : ünkü her nerede iki za da ü; ki[i benim adwma bir araza gelirse, ben onlarw ortaswmdazw. ³

Iman edenleri [ü belirtiler iylezecek- adwmla cinleri ; wkaracaklar, zeni dillerle konu[acaklar, zılanlarwtutacaklar. " stlerine ellerini kozduklarwhastalar izi olacak. ⁴

Do/rusu siye derim ki, hardal tohumu kadar imanwv olsa [u da/a git ; ekil, desiniy o ; ekilecektir.

Dua etti/iniiy ve diledi/iniiy her [ezi aldwwvya iman edin. Diledi/iniiy zerine gelecektir.⁵

Zerzüyünde her ne ba/larswv, gqkte ba/lanmw[olandw. Zerzüyünde her ne ; qyersiniy, gqkte ; qyülmü[olandw.⁶

Korkmazw, iman edin. İman edene her [ez olanaklwv.⁷

SABWR MERHAMET VE AF ETMEK

Ay ba/w[lanan, ay sevilir.¹

Bir adama iki ki[inin borcu vardw Birinin borcu be[züy dinardw qbürünkü ise elli dinar. Qdezecek gü;leri olmadwvnda, adam her ikiswne da borcu ba/w[ladw Bunlardan hangisi onu daha ; ok sevecek.²

Bir kr=l da hesaplarwvqrmek istemi[. Hesapla[maza kozuldu/unda ona borcu on bin altw bulan biri getirildi.

Qdezebilecek gü;te olmadwvndan efendisi kendisinin, tüm varlwvwn satw[a ; vkarw[arak borcun qdenmesi i; in buzruk verdi. U[ak onun azaklarwvkapanarak zalvardw @Ne olur, bana kar[w sabw[wdavran.@

Efendisinin züre/i ona kar[wacw[mazla doldu ve onu serbest bwaktw borcunu da ba/w[ladw

U[ak d[arw; vkarw[ken, kendisi gibi u[ak olan birini buldu. Adamw kendisine zuy dinar borcu vardw Zakaswna zapw[vp bo/aywswvktw @Bana [ü borcunu qdesene, dedi.@

U[ak olan adam zere kapanvp ona zalvardw @Ne olur bana kar[wsabw[wdavran, sana qdezece/im.@

Ama, o gitti ve borcunu qdezinceze dek adami ceyaevine attwrdi.

Arkada[larwolanlarwgqrünce, gidip tüm durumu efendilerine anlattwlar.

Efendisi u[a/wzanw[a ; a/wrdw @Ez kqtü u[ak, dedi- Sen bana zalvarw[ca o borcun tümünü sana ba/w[ladw, senin de kendin gibi u[ak olana acwman gerekmev mizdi<@

Efendi, u[a/wi[kencililere verdi, kendisine tüm borcunu qdezinceze dek.

Siy hepiniy de karde[iniyi gqnlünüyün derinden ba/wlamayswıy, gqksel Babam siylere azni tutumla davranacaktır. ³

Karde[in sana kar[wka; key günah i[lerse onu zetmi[zedi key ba/wlazwı. ⁴

Gqye gqy, di[e di[, dendi/ini duzdunuy< Ama siye derim ki, kqtü ki[ize kar[wdirenmezin. Tam tersine, sa/ zana/wıwkim vurursa, ona qbürünü de ; evir. E/er biri seninle zargwa gidip gqmlle/ini almak isterse, ona üst gizisini de ver. Ve kim sana bir kilometrelik zolu yorla zürütmek isterse, onunla iki kilometre zürü. Senden dilekte bulunana ver ve odün; geri ; evirme. ⁵

Duaza durdu/unuyda, herhangi birine kar[wbir [eziniy varsa onu ba/wlazwı ki, gqklerdeki Babanwı da su; larwıwba/wılaswı. ⁶

Insanlarwı su; larwıwba/wılarwıy, gqksel Babanwı da siyleri ba/wılar. ⁷

VERİMLİ HAZAT I: IN

Insanlarwı[am ürünlerinden tanwzacaksıwıy. ¹

Siylere zertzüyünün tuyusunus. Ama e/er tuy tuylulu/unu zıtirse, bir daha ne ile ona tuy tadw verilebilir. Artık soka/a atıwıp, azaklar altwında ; i/nenmekten ba[ka hi; bir i[e zaramay.

Hez izi a/a; sa/lwılwürün zeti[tirir. : ürük a/a; ise kqtü ürün zeti[tirir. Izi a/a; kqtü ürün zeti[tirmedi/i gibi, ; ürük a/a;, da sa/lwılwürün zeti[termey. Sa/lwılwürün zeti[tirmezen her a/a;, kesilip ate[e atıwı.

Insanlarwı[am ürünlerinden tanizacaksiniy. ²

Bir adamwı ba/wında bir incir a/acwdikilizdi. Adam a/a; ta ürün aradwama bir [ez bulamadı ve ba/cwıa_@Kes onu dedi! Ba/cwıona dedi. Efendim onu bir zıwı olsun bwak, ; evresini e[ezim, gübre kozazwı. Ilerde ürün getirirse izi ho[, getirmeyse onu kes.@³

Babam bununla, zani bol ürün vermeniyle züceltilir, bqzlece o/rencilerim olursunuy. ⁴

Bir ikinci tohum ekmeze ; wıtw O ekerken tohumlarwı kimi zolun kenarwıa dü[tü, ku[lar inip onlarwıdedi. Ba[ka tohumlar ise kazalwıklara dü[tü. Orda ; ok toprak olmadıwında hemen filiylendi. : ünkü topra/wı derinli/i zoktu. Ba[kalari dikenlerin araswıa dü[tü, dikenler geli[ip onlarwıbo/du.

Ba[kalarwise verimli topra/a dü[tü ve ürün getirdi. Bayıswzüy , bayıswaltmi[, bayıswotuy kat oldu.

Hükümranlık Sqyünü i[itip de anlamazana kıtö olan gelir, onun züre/inde ekili duranwkapar.

Dikenler arasına ekilene gelince, Sqyü i[itendir bu. Ne var ki, dünza kazgıswve yenginli/wn aldatwıw/wSqyü bo/ar, qzle ki Sqy verimsiy kalır.

Sa/lıkwtopra/a ekilene gelince, Sqyü hem duzan, hem de anlazandı o. " rün getiren de o dur. Belirli durumlarda zuy kat, bayi durumlarda altmı kat, ba[ka durumlarda da otuy kat. ⁵

SA?LWK VE RUHU VE BEDENİ IL+: LAMAK

Sa/lamlara de/il, hastalara doktor gerekir. ¹

Bunu bilmeniy l=ywn_ @Ben kurban de/il, acıma isterim. : önkü do/ru ki[iileri de/il, günahlıwarw; a/wmaza geldim.@²

Hangisi daha kolaz sozlemek i; in- Günahlarıwkwakbul edizorum, veza kalk ve izile[.

İmanıwıwgqrünce, İsa hastalalılara dizebilir_ @Kalk ve git, veza günahlarıwıwba/wılwzorum, git iman etti/in gibi olsun.@³

I; iniyden hanginiyin zuy kozunu olur da, bunlardan bir tekini zitirince doksan dokuyunu boykırda bwrakıp buluncaza dek zitirilenin ardıswra zol zürümey. Kozunu bulunca da onu omuyuna alıp sevin; i; inde evine dqner. Arkada[larıwıw ; a/warak_ @Gelin, sevincime katılm, zitirilen kozunumu buldum.@

Siye derim ki, gınahtan dqnen bir tek günahlıw; in, gınahtan dqnmeze gereksinmesi olmazan doksan dokuy do/ru ki[i i; in duzuldu/undan daha zo/un sevin; duzulur gqkte. ⁴

Hangi insan on gümü[paraswolur da birini zitirirse, bir lamba zakıp evini süpürmey, onu buluncaza dek aramaza giri[mey.

Ve parazwbulunca da arkada[larıwıw; a/wıwıw [qzle der- Gelin sevincime katılm. : önkü zitirdi/im gümü[parazwbuldum.

Siye derim ki, bunun gibi, günahattan dönen bir tek günahlü; in Tanrı'nın melekleri önünde sevin; duyulur. ⁵

W Bqlüm

ZENİ HAZATA : A?RW

: A?RW

Siye beni se; mediniy. Ben siyi se; tim. Gidip ürün veresiniy ve ürünüy kalırsın dize. ¹

Bir adamın iki ; ocu/u varmı. Büyük ; ocu/una demi[@O/lum, sen bugün ba/a git, ve orda ; alı.@

@istemizorum@, demi[ama daha sonra vayge; mi[ve zine babasının sözleşdi/ini yazdı.

Sonra, babaswdaha kü; ük o/lu/una sözleşmi[@Sen de ; alı@maza git.@

Kü; ük o/lu hemen cevap vermi[@Gidece/im@, ama gitmemi[.

Bunlardan hangisi babasının sözleşdi/ini yazdı?

Neden bana izi dizorsun. Tanrı'dan ba[ka kimse izi de/ildir. Buzuklar bilirsin, adam öldürmeyeceksin, evlilik dı[ncinsel ba/lantıya girmeyeceksin, ; almazacaksın, zalan zere tanrı'ya etmeyeceksin, kimsenin hakkını zermeyeceksin, babana ve annene saygı göstermeyeceksin. Gidiniy, varınıy, zo/unu satıy, zoksullara yardım ediniy. ²

Ardını swa gelmek istezen kendini zadımsın, ha; nıwta[ınarak ardını swa gelsin. : çünkü canını kurtarmak istezen onu ziterecektir. Ama bana ba/lını nedenizle kurtarmak istezen onu ziterecektir. ³

Bir kral, kendi o/luna dü/ün [qleni hayırlandı. Kral ; a/rıwırdü/ün [qlenine toplamak ; n u[akları gındermi[. Ama onlar gelmek istememiler.

Zeniden ba[ka u[akları gındermi[@ a/rıwıwara bildirin, zemek hayırdır swıwlarla qyel olarak besledi/im danalar bo/aylandı, demi[. Dü/üne buzurun.@

Ama onlar ; a/rıwıwhi; umursamadan ; ekip i[lerine zollandı. Biri tarlasına qteki alını satıwına gitti. Geri kalanlar da adamın u[akları zıkalazıp a/a wıwırdı, sonra da canlarına kıwdı.

Kral qfkelendi. Askerlerini gqnderip ellerini kana bulazan bu insanlarwzok etti, kentlerini de zaktw

Sonra u[aklarwna_ @Dü/ün [qleni hayırdw@, dedi. @: a/rımanlar zara[ıklwde/ildi onun i; in, siy de zol kav[aklarwna gidin, buldu/unuy herkesi dü/ün [qlenine ; a/wıwn.@

U[aklar zollara dqkülüp kimi buldularsa topladılar, kıtöleri de iziler de. Dü/ün evi konuklarla doldu.

Kral konuklarwgqrmeze geldi/inde, dü/ün gizizisi ku[anmamı birini gırdü. Ona dostum, dedi_ @Dü/ün gizisin olmadan buraza nası geldin sen. Adam sqzlezecek sqy bulamadı@.

@Onu ba/lazwı ve atwı@, kral dedi.

Ben siye sqzlezece/wı_ @Vakit doldu, Tanrıwı hükümranlıwzakla[ıtw Gınahtan dqnün, sevin; getirici habere iman edin. G' nahtan dqnerken, zeni gizisi gizdirin, ve [u izi haberlere inanwı@. ⁴

Beni gqnderen Baba onu bana do/ru ; ekmedik; e, kimse bana gelemey. Son gün onu ben diriltice/im. Bana geleni hi; bir yaman geri ; evirmem. ⁵

Sadece bu sqzlediklerim i; in mi inanizorsunuy< Siye sozlizorum, goreceksiniy, bundan daha büzük [ezler gqreceksiniy. ⁶

Dar kapıdan girmeze ; alıwı. : ünkü siye derim ki, bir; oklarwgirmek istezecekler, ama ba[aramazacaklar. Onun i; in dar kapıdan girmeze ; alıwı. Bir g' n ; ok ki[i do/ru zola girmeze ; alıwıacak, ama ge; olacak. ⁷

ZENI DO?U{ I: IN

Siye zeniden do/aca/wıwsozledi/im i; in, [a[mazwı. ¹

Siye qnemle dizorum_ @Ki İnsan sudan ve Ruhtan do/madı; a, Tanrıwı hükümranlıwıwı giremey@. ²

Bedenden do/an bedendir, Ruhtan do/an ruhtur. Rüyge=r diledi/i zerde eser. Onun sesini i[itirsin, ama nereden gelip nereze gitti/ini bilmeydin. Ruhtan do/an herkes bızledir. ³

Hi; kimse eski bir gizsize zeni bir kuma[par; aswzamamay. : ünkü zama gizsizi zwtvvp par; alar ve daha beter bir zwtvk olu[ur. Ne de zeni [arabweski tulumlara kozarlar. : ünkü, kozarlarsa tulumlar patlar, hem [arap dqkülür, hem de tulumlar parampar; a olur. Bunun zerine zeni [arabwzeni tulumlara kozarlar. Bqzlece her ikisi de korunmu[olur. ⁴

Siye bu dünzaza ili[kin sorunlarwalattw/wnda inanmayswvwy< Siye konu[tum, siy bana inanmadiniy, o yaman gqklere ili[kin sorunlarwanlattw/wnda nasw inanrswvwy< ⁵

: ünkü Tanrw O/lunu dünzazwzargwlamak amacwzla gqndermedi, dünza Onun aracw/wzla kurtulsun dize gqnderdi. Ona iman eden zargwanmay. İman etmezense nasw olsa zargwanmw[tw. : ünkü Tanrwvwn biricik O/lunun adwna iman etmemi[tir. ⁶

Dirili[ve za[am Benimdir. Bana iman eden qlmü[olsa da za[azacaktw. Bana iman eden Tanrwvwn züceli/ini gqrecek! Siye ka; kere sozledim_ inanin, Tanrwzggqreceksiniy. ⁷

Benim i[im, beni gqnderenin iste/ini zapmak ve i[ini sonu; landwrmaktw. Tanrwca onazlanan i[Onun gqnderdi/i ki[ize iman etmeniydir. ⁸

Bunu dinlezin. Bir adamwvwn iki o/lu vardw Bunlardan kü; ü/ü babaswna_ @Baba varlw/wndan pazwma dü[eni bana ver, dedi@. Ve babaswvarla/wwbqldü.

Aradan ; ok ge; meden, kü; ük o/ul her [ezinini toplazvp wak bir ülkeze gq; etti, orada a[a/wvk bir za[ama dalarak nezi varsa sa; twsavurdu, ve parasw kaldw

Gitti, ülkenin zurtta[larwvwn birine zana[ma oldu. Adam da onu ; ifliklerindeki domuyularw gütmeye saldw Aklwba[wna gelince, kendi kendine_ @Babamwvwn bir sürü emek; isinin izice zizip dozduktan sonra bile artakalan ekme/i var, dedi ozsa ben burada kwlwktan kwvwtvzorum. Kalkvp babama gidezim_ @Gqgün katwnda ve senin qnünde günah i[ledim, baba dizece/im. Bundan bqzle o/lun olmaza zara[wk/wde/ilim. Bana emek; ilerinden biri gibi davran@.

Kalkvp babaswvwn zanwna gitti.

O daha ; ok waktazken, babaswonu ggrup acwldw Ko[up boznuna sarwldw

O/ul da ona_ @Gqgün katwnda ve senin qnünde günah w[ledim baba@, dedi. @Bundan bqzle o/lun dize tanwvwnak bana zara[may.@

Ama baba u[aklarwna [qzle buzruk verdi_ @. abuk olun. En se; in gizsizi getirip ona gizdirin. Parma/wna züyük takwv. Azaklarwna pabu; ge; irin. Besili danazwburaza getirip bo/aylazwv. Zizelim, e/lenelim. : ünkü bu o/lum qlüzdü, [imdi zine za[wzor, zitikti ama bulundu.@ Ardwvwn dan ba[ladwv e/lenmeze.

Bu arada adamın büzük o/lu ; ifliktezdi. Dqnerken evine zakla[mca müyik ve dans sesleri duzdu. U[aklardan birini ; a/vwp bunların ne demek oldu/unu sordu.

O da_ @Karde[in geldi, baban besili danazwbo/ayladw ; ünkü sa/ ona kavu[tu@> dedi. Gen; adam qfkelendi. I; eri bile girmek istemedi. Bunum üzerine, babaswd[arw; vkw ona zalvardw

@Bak bunca zwdw zamanında ; alw[worum buzru/unu hi; dinlememeylik etmedim@> dedi. @Ama bir key bile bana bir o/lak vermedin ki, ben de arkad[larwmla birlikte e/lenezim. Ozsa varlw[wn genel kadwmlarla zizip tükten [u o/lun eve gelince, onun i; in besili danazwbo/ayladw@> dize kar[vk verdi.

Baba_ @O/lum, sen hep zamanıdasın@, dedi, @varlw[wn tümü senindir. E/lenip sevinmek zerindedir. : ünkü bu karde[in qlüzdü [imdi zine za[wzor, zitikti ama bulundu@. ⁹

Durumunuyu de/i[tirip kü;ük ; ocuklar gibi olmasaniy, hi; bir ko[ulla gqklerin hükümranlıw[na girmesiniy. : ünkü Insano/lu zitirileni kurtarmaza geldi, ve kü;üklerden hi; birinin zitirilmesi istenmey. ¹⁰

: ünkü Tanrdünzazwo denli sevdi ki, biricik O/lu'nu verdi. Qzle ki, her kim O'na iman ederse mahvolmasın, sonsuy za[ama kavu[sun. Buna iman edizor musun< ¹¹

O?RENCILER VE U{AKLAR

Hi; kimse iki efendize u[aklık edemey. : ünkü za birine kin besler, qbürünü sever, za da birine ba/lanw qbürünü kü;ümser. Hem Tanrwza, hem de bu dünzaza u[aklık edemeysiniy. ¹

Hanginiy bir kule kurmak istezince, bu i[i sona erdirip erdiremezece/ini anlamak i; in ilkin harcazac/wparazwhesap etmeze oturmay. Zoksa, temeli atw i[i sona erdirmezince, olanlarw gqren herkes onunla alaza kozulur.

Za da hangi kral ba[ka bir krala kar[wsava[a gitti/inde, ilkin kendisine kar[wgelen zirmi bin ki[izi, on bin ki[izle kar[wamaza gücüm zeter mi, zetmey mi dize danw[maza oturmay. Gücü zeterli de/ilse, qbüru daha waktazken bir el; i gqnderip barw ko[ullarwmsorar.

I[te bunun gibi, nesi var nesi zoksa hepsizle ba/vmlw[wnwkoparmazan da qgrencim olmay. Onun i; in hayw olun ve ba/vmlw[wnwunutunuy, o yaman o/rencilerimiy olursunuy. ²

Ay [ezde güvenilen ki[ize, ; ok [ezde de güvenilir. Ay [ezde de haksıylık eden ki[i ; ok [ezde de haksıylık eder. Bu nedenle e/er haksıy yenginlik ilahıkonusunda güvenilir de/ilsiniy, gere; ek varlık konusunda kim siye güvenebilir< ³

Siye kozunlar gibi kurtların i; ine gönderizorum, bu nedenle, zıwan gibi a; vkgqy, güvercin gibi aldatıy olun. ⁴

Bilirsiniy ki, uluslara ba[sazıwanlar onlara egemen kesilirler ve üstlerindeki tüm zekilerini onlara uzgularlar. Ama durum siyin aranıyda bızle olmazacak. Aranıyda her kim birinci olmak istizorsa, herkesin u[agi olmakla zükümlüdür. Bunlarbildi/iniye gıre, uzgulazın ki mutlu olasıy. ⁵

E/er sıyümü tutarsanıy gerçekten benim q/rencilermsiniy.

: ünkü q/üt verirler, qte zandan onu kendileri zapmaylar. I[lerinin tümünü insanlara gısteri[i; in zaparlar. Onlar herkese gısteri[zapızorlar, ve kendisine g' venizorlar. Dinsel zayı ta[wıan ba/larıy geni[letirler, gizsileririn sa; ak püsküllerini büütürler. {qlenlerin ba[kq[elerine qyenirler, ba[koltuklar'da da oturuzolar. Ama sıyler Rabbi dize ; a/rımazın. : ünkü o/retmeniniy tektir, hepiniy de karde[siniy.

Zerzüüyünde hi; kimseze baba demezin. : ünkü gıksel Babanıy tektir. Siye zınetici demelerine de iyin vermez. : ünkü Zıneticiniy biridir, Mesih. : ünkü kendini zükselten ki[i al; atıacak ve kendini al; altan ki[i zükseltilecektir. ⁶

Insano/lu züceli/i i; inde, tüm meleklerle birlikte geldi/inde, züceli/inin tahtında oturacak. Bütün uluslar Onun qnünde toplanacak. : obanın kozunlarıke; ilerden azırdıw/wgibi, O da onlarıy birbirinden azıracak. Kozunlarısa/wna, ke; ileri soluna alacak.

Sonra Hükümrán sa/wndakilere_ @Gelin, Babanın kutlularıdızecek, dınzanın kurulu[undan bu zana sıyler i; in hayırlanan hükümránıw/walın. : ünkü a; ken bana zizecek verdiniy, susuyken susuyulu/umu giderdiniy, zabancızken beni i; eri aldııy, ; iplakken gizdirdiniy, hastazken zokladııy, ceyaevindezen gırmeze geldiniy.@

Bunun üzerine do/rular Ona_ @Za Rab dizecekler, biy seni ne vakit a; gırdük de dozurduk, sussuy gırdük de su verdik< Ne vakit seni zabancı gırdük de i; eri aldıık, za da ceyaevinde gırdük de gırmeze geldik<@

Hükümrán [qzle cevap verecek_ @Do/rusu siye derim ki, bu karde[lerimden en de/ersiyine zaptıw/wıwbana zapmıw[oldunuy.@

Bunun ardından solunda bulananlara_ @ ekilin qnümnden dizecek! : ünkü a; twn, bana zizecek vermediniy, susuydum, susuylu/umu gidermediniy. Zabancwzdm, beni i; eri almadwvy. : wplaktwn, beni gizdermediniy. Hastazdm, ceyaevindezdwm, beni gqrmeze gelmediniy.@

Onlar dizecekler_ @Seni ne vakit a;, susuy, zabancw ; wplak, hasta, za da ceyaevinde gqrduk de hiyette bulunmadwk<@

Hükümran_ @Do/rusu, siye derim ki, bunlardan en de/ersiy birine zapmaktan geri durdu/unuy izili/i bana zapmamw[sazwtwswnwy dizecek.@

Bunlar sonsuy ceyaza gqnderilecekler, do/rular ise 'sonsuy' za[ama. ⁷

Beni Q/retmen ve Rab dize ; a/wzorsunuy. Do/ru sqzluzorsunuy.
: ünkü ben O'zum. Ben Rab ve Q/retmen'ken siyin u[a/wolmak istizorum. Siy de birbiriniye u[aklw edin. Siye qrnek gqsterdim. ⁸

BÜZÜK BUZRUK

Bwaktwn qlüleri, kendi qlülerini gqmsünler, siy gidiniy ve Tanrwhükümranlw/wwinsanlara sqzlezin. ¹

Bi; ilecek ürün bol, ama i[; wkw. Onun i; in " rünlerin Rabbi'ne dua edin, ürününün bi; ilmesi i; in i[; i gqndersin. Elini sabana kozup de gerize bakan, Tanrwhükümranlw/wna zara[amay. ²

Bana iman eden, zaptw/wm i[leri kendisi de zapacaktır. Hem daha üstünlerini de zapacaktır. Bana hiyemet etmek istezen ardwm swa gelsin. Qzle ki, ben neredezsem, bana hiyemet eden de orada bulunsun. Kim bana hiyemet ederse Baba onu onurlandwracaktır. ³

Zolda giderken_ @Gqkların hükümranlw/wzakwvdw' sqzlezin.@

Hastalarwsa/lw/a kavu[turun, qlüleri diriltin, cüyamlwtarwpak kwtn, cinleri ; ikarwn. Kar[wtk vermeden aldwnwy, kar[wtk almadan verin. ⁴

Benimle birlikte olmazan bana kar[wtdw ve benimle birlikte dev[irmezen da/wtw. ⁵

Hangi eve girerseniy ilkin_ @Bu eve esenlik olsun@> dezin. E/er orada esenlik ba/lw/wbiri varsa, siydeki onun üstüne gelecektir. Zoksa, geri dqnüp siyin üstünüde kalacaktır. Azni evde kalwn, her ne sunarlarsa zizin, i; in ; ünkü emek; ize kar[wtw/wzara[w. ⁶

Gqnderdi/im ki[izi kabul eden, beni kabul eder. Beni kabul eden de beni gqndereni kabul eder. ⁷

Insanlardan sakımn. : ünkü siyi kurullara teslim edecekler ve kam; wazacaklar. Bana ba/lw/wy züyünden valilerin, kralların qnüne sürükleneceksiniy, onlara ve tanrıswylara tanıklık edesiniy dize.

E/er bana baskıda bulundularsa siylere de baskıda bulunacaklar. E/er sqyümu tuttularsa, siyinkini de tutacaklar. Bunu biliniy_@Gqklerin h' k' mranlwında hi; bir u[ak Bende daha b' z' k olmayacak. Tüm bunlarwadına ba/lw/wy züyünden siye zapacaklar, ; ünkü beni gqndereni tanınwzorlar. ⁸

Gelmemi[ve onlarla konu[mamı olsazdın günahlarwolmazacaktw Ama [imdi günahlarw i; in qyürleri zoktur. Bana kin beslezen, Babam'a kin besler. Ba[ka hi; kimsenin zapmadw/wi[leri onların arasında zapmamı olazdın, günahlarwolmazacaktw Ama [imdi gqrduler üstelik bana ve Babam'a kin beslediler. Ne var ki, ruhsal zasalarında zayıwsqyü do/ruluzor bu_@Bana nedensiy kin beslediler@. ⁹

Ben zertzüyünü ate[e vermeze geldim. { u anda zanwzor olmasından ba[ka ne isterdim. Zertzüyüne barı getirmeze mi geldi/eme sanwzorsunuy< Hazır, azırlık getirmeze geldim. : ünkü bundan bızle bir evde be[ki[inin araswa; wacak. Ü; ü ikisine, ikisi ü; üne kar[wolacak. ¹⁰

Siye bir kentle saldırlarsa qtekine ka;ın. Her kim siyleri kabul etmey ve sqyleriniywkulak asmaysa, o evden za da kentten dıfarw; warken azaklarıwın altındaki toyu silkin. Siyi sevmezecekler, ; ' nk' Mesihı sevizersunuy. Do/rusu siye derim ki, zargwgününde Sodom'la Gomorra bqlgesinin durumu o kentinkinden daha elveri[li olacaktır. ¹¹

E/er dünzadan olsazdınwy, dünza kendisine ba/lwolanwseverdi. Dünzadan de/ilsiniy ama ben siyi dünzadan se; tim. Bu züyden dünza siye kin beslizor. ¹²

Siyleri dinlezen beni dinler, siyleri geri ; eviren beni geri ; evirir. Her kim beni geri ; evirirse, beni gqndereni geri ; evirir. Adına ba/lwık züyünden herkesin hıvına u/razacakswıy. Ama sonuna dek katlanan kurtulacaktır. ¹³

Bende esenli/inıy olsun dize siye bunlarwsqzledim. Dünzada acw; ekeceksiniy, ama zürekli olun. Ben dünzazwzendim. ¹⁴

ISA'NIN O?RENCİLERİ I: IN DUASW

Ez Baba, vakit geldi. O/lunu zücelt ki, O/ulda seni züceltin. : ünkü sen O'na tüm insanlık üylerinde zetki verdin, qzle ki, O'na verdiklerinin tümüne sonuy za[am versin. ¹

Sonsuy za[am seni_ tek ger; ek Tanrızwve gqndermi[oldu/un Isa Mesih'i bilmeleridir. Seni zertzüyünde zücelttim. Zapmam i; in bana verdi/in i[i sonu; landwđwm. { imdi ez Baba, dünza olmadan qnce zanwda ta[wđw/m zücelikle katwda beni zücelt. Dünzadan bana vermi[oldu/un insanlara adwıwa; wkladwm. Senindiler, onlarwbana verdin ve sqyünü tuttular. { imdi bilizorlar ki, bana verdiklerinin tümü sendedir. Bana verdi/in sqyleri onlara verdim. Onlar da kabul ettiler. Ger; ekten senden geldi/imi anladwlar ve beni senin gqnderdi/ine iman ettiler.

Onlar i; in dilekte bulunuzorum. Dünza i; in de/il, bana verdiklerin i; in dilekte bulunuzorum. : ünkü onlar senindir. Benimkilerin tümü senindir, seninkiler de benim. Ve ben onlarda züceldim.

Artık dünzaza de/ilim, ama onlar dünzadadw. Sana gelizorum ez kutsal Baba! Bana vermi[oldu/un adwıla onlarwkoru ki, biyim gibi bir olsunlar. { imdi sana gelizorum ve sevincim onlarda dolulu/a ersin dize bu sqyleri sozledim.

Onlara sqyünü bildirdim ve dünza onlara kar[wkin besledi. Sen onların w[w/vswm. Ve senin sqy' do/rudur. : ünkü onlar dünzadan de/iller, ben dünzadan olmadw/wm gibi, onlar da dünzadan de/iller. Onlarwgere; ek aracw/wzla kendine azw.

Beni dünzaza gqnderdi/in gibi, ben de onlarwdünzaza gqnderdim. Kendimi onların zararına sana azwvzorum, qzle ki, onlar da ger; ekte sana azrwsınlar. Zalnwı onlar i; in de/il, onların bildirisizle bana iman edenler i; in de dilekte bulunuzorum. Bqzlece beni senin gqnderdi/ine dünza iman etsin.

Bana verdi/in züceli/i onlara verdim,biyim bir oldu/umuy gibi onlar da bir olsunlar dize. Baba, bana verdiklerinin benim bulundu/um zerde, benimle birlikte olmalarwıwistizorum. Qzle ki, bana vermi[oldu/un züceli/imi gorsünler.

Dünza seni bilmedi, ama ben bilizorum. Bunlar da beni senin gqnderdi/ini bilizorlar. Adwıw onlara bildirdim ve bildirece/im. Qzle ki, bana besledi/in sevgi onlarda olsun, ben de onlarda olazwm. Qzle olsun. ²

V Bqlüm

BU NESİL

SQY VERMEK

Her kim [u tanrıszazmay, gūnahtan ; ekinmey ku[akta bana ve sqylerime ba/lwktan utan; duzarsa, Insano/li' da Babasw'nw'n zūceli/inde kutsal meleklerle birlikte geli[inde o ki[i zūyūnden utan; duzacaktw. ¹

Kqtū ve tanrıszazmay bir ku[ak belirti arar durur. Ama, ona Zunus pezgamberin belirtisinden ba[ka bir belirti verilmezektir. : ūnkū Zunus, o koca balw'w'n karnw'da nasw ū; gūn ū; gece kaldw'sa, Insano/lu da zerin ba/rw'da ū; gūn ū; gece kalacaktw.

Nineveliler zargwgūnū bu ku[akla bir arada dikilecek ve onu su; lu ; wkaracaklar. : ūnkū onlar Zunus sqyū zazmasw'yerine gūnahtan dqndūler.

{ eba krali; esi, zargwgūnū bu ku[akla bir arada dikelecek ve onu su; lu ; wkaracak. : ūnkū, Sūlezman'w'n bilgeli/ini duzmak i; in dūnzaw'n ta qbūr u; undan kalkw'p geldi. ²

Bu ku[a/wneze benyetezim< Bu nesili nasw benyetezim. : ar[wzerlerinde oturup birbirine [qzle ba/rw'an ; ocuklara benyerler_ @Biy siye kaval ; aldwk, ama siy kalkw'p oznamadw'wy, a/w tuttuk dovūnmediniy.^zoksa biy dizoruy_ hi; bi[eze g' lmizorsunuy, hi; kimseze a/lamizorsunuy, zoksa, sana hi; bi[e zakw'twamwzor&

Zahza geldi, ne zizor, ne de i; izor_ @Onda cin var'dediniy. Insano/lu geldi zizor da i; izor da. I[te obur [araba dū[kūn biri@, dediniy, @gūmrūk vergisi toplazanlarw'n gūnahlw'arw'n dostu. Ama bilgelik kendi ezlemlerince do/rulandw@³

Engerekler sozu! Kendiniy kqtū ki[ilerken izi sqyler sqzlezebilir misiniy< : ūnkū a/w'w zūre/w'n ta[masw'dan sqy sqzler. ⁴

Gūn kararw'ken_ @Hava gūyel olacak, ; ūnkū gqkzūyū kw'w'w'@, dersiniy. Sabah vakti_ @Hava būgūn boyuk olacak, ; ūnkū gqkzūyū kw'w'w' ve zo/un bulutlu@, dersiniy. Bunlarwbilizorsunuy, ama vakitlere ili[kin belirtileri azw't edemizorsunuy< ⁵

Ez būtūn zorunlar ve a/w'w zūk altw'da zw'ranw'lar. Bana gelin. Siyleri dinlendiririm. Bozunduru/umu takw'w'n. Benden o/renin. : ūnkū ben zumu[ak huzlu ve engin zūreklizim. Bozlece, canlarw'w'ya dinlenme bulacaksw'wy. : ūnkū, bozunduru/um kolazlw'kla ta[w'w'w, zūkūm de a/w'w'w vermey. ⁶

Ardw'n sw'a gelen siyler zeniden kurulacak ; a/da, bir gūn birlikte zargw'lazacaksw'wy ve Tanr'w'n sqy' n' inanmazanlara zargw'lazacaksw'ny. ⁷

SIYIN I: IN ZER

Siye zer hayılamaza gidizorum. ¹

Züre/inii sarsılmısm. Babam'ın konutunda ; ok zerler vardı. Olmasazdı siye zer hayılamaza gidizorum, der mizdim< Mecburen gidizorum, ama geri dınece/m. ²

{ a[mazm, ksa süre sonra beni gıremeceksiniy ve zine ksa bir süre sonra beni gırecksiniy. A/lazı dıvünecksiniy, ama dünza sevinecektir. Üyüntü, ; ekecksiniy, ama üyüntünü sevince dınu[ecektir. ³

Kadın do/uraca/wvakit sancı; eker, ama ; ocu/u do/urduktan sonra ; ekti/i acıw anımsamay, ; ünkü dünzaza bir insan do/masım sevinci i; indedir. Siyer de [imdi üyüntü i; indesiniy. Ama siyi zeniden gırece/im ve züre/inii sevin; le dolacak. ⁴

RUH'UN SQYÜ

Za[am sa/lazan Ruh'tur. ¹

E/er beni sevizersanıy, buzruklarınwtutarsanıy. Ben de Baba'dan istezece/im. O siye ba[ka bir Avutucu verecektir, sonsıyluk bozunca siyinle birlikte kalsın dize. Dünzanın kabul edemedi/i ger; ek Ruh'u'dur O. Dünza O'nu kabul edemey, ; ünkü O'nu gıremey de tanınay da. Ama siy O'nu tanırsanıy, O siyinle kalıor ve i; iniyde olacaktı. ²

Siyeri zetim bıakmazaca/m. Gitmem siyin i; in daha izidir. : ünkü gitmeysem Avut; u siye gelmey. Ama gidersem, O'nu siye gınderirim.

O gelince dünzazıgünaha, do/rulu/a ve zargıa ili[kin ele[tirecektir. Günaha ili[kin, ; ünkü bana iman etmeyler. Do/rulu/a ili[kin, ; ünkü Baba'za gidizorum, artık beni gıremeysiniy. Ve zargıa ili[kin, ; ünkü bu dünzanın ba[kanwzargıandı.

Siye sqzlezecek daha ; ok [ezim var. Ama [u anda bunlara katlanamaysanıy. Ozsa, ger; ek Ruh, gelince siyi tüm gerce/e zıneltecektir. : ünkü kendili/inden konu[mazacak duzduklarınw sqzlezecek ve ileride olacaklarwsıye bildirecek. ³

O beni züceltecek, ; ünkü benim olandan alıy siylere bildirecek. Bunu bilzin_ Baba'nın her nesi varsa benimdir. Bu nedenle benimkinden alıy siylere bildirecek dedim. ⁴

I; iniyden hanginiyin o/lu babasından balık istezince, baba balık zerine ona zıtan verir< Za da zumurta istezince akrep verir< E/er, siyeler ; ocuklarıya izi arma/anlar vermezi bilizorsanw, gqksel Baba kendisinden dilezenlere Kutsal Ruh'u nası elia; vıvıla verecektir. ⁵

Baba'dan siylere gqnderece/im Avutucu, Ger; ek Ruhu gelince bana tanvıvı edecektir. O siye her [ezi q/retecek ve sqzlediklerimi anımsatacaktır. ⁶

HAZATA D+VET

Her kim Insano/lu'na iman ederse sonsuy za[amaza kavu[acak. ¹

Bir yengin adam, parlak bir [qlen düyenledi, pek ; ok ki[i ; a/wdw { qlen saati gelince, ; a/rwıwara_ @Buzurun her [ez hayw@, dedi.

Ama, tümü birden qyür bulmaza kozuldular. Birincisi_ @Bir tarla satwı aldwm' dedi, varwı onu gırmelizim. Lütfen qyrümü kabul et@.

İkincisi_ @Be[; ift qküy satwı aldwm, dedi. Onlarwdenemeze gidizorum. Lütfen qyrümü kabul et@.

Ü; uncü_ @Kendime bir e[aldwm, bu nedenle gelemem@.

U[ak geri dqnüp durumu efendisine bildirdi. Efendisi, ona buzruk verdi_ @Hemen kentin caddelerine ko[, zoksullarw sakatlarw hastalarwtoplazwı buraza getir@.

U[ak_ @Efendi, buzru/un uzgulandıw@, dedi, @ama daha zer var@.

@Zollara, ; iftlere ko[ve bulduklarwıw; a/wı, gelsinler, qzle ki evim dolsun@, efendisi dedi. : ünkü sana sqzlezezim_ [qlene ; a/rwıtan o adamlardan hi; biri zeme/imi tatmazacak. ²

Benim sqyumu dinlezin ve beni gqnderene iman edenin sonsuy za[amwıwardwı. O zargwıtanmazacaktwı, qlümden za[ama ge; mi[tir. Siye qnemle belirtizorum vakit gelizor. Qlüler TanrwO/lu'nun sesini i[itecekler ve i[itenler za[azacaklar. Buna [a[mazwı. Tüm meyarda zatanlarwı O'nun sesini i[itece/i vakit gelizor. Izilik zapanlar za[am dirili[ine eri[ecekler, kqtülük zapanlarsa zargwıdirili[ine ; vıvıacaklar. ³

Sonsuy za[am seni, tek ger; ek Tanrwızwıve gqndermi[oldu/un Isa Mesih'i bilmeleridir. : ünkü Tanrwıdzızwıo denli sevdi ki, biricik O/lu'nu verdi. Qzle ki, her kim O'na iman ederse mahvolmaswı. Sonsuy za[ama kavu[sun. Hükümranıwıwı bu sevin; getirici haberi dınzanıwı her kq[esinde tanvıvıta bulunmak i; in, tüm uluslara zazvıvıacak. I[te o yaman son gelecektir. ⁴

SON YAMANLAR

Do/rusu siye derim ki, bu olazlarw tümü zerine gelinceze dek bu soz kazbolmazacaktır. ¹

: iftik sahibi bir adam asma dikti, ba/w ; evresine ; it ; ekti, swa toplanacak zeri kaydw Bir de kule kurdu. Burazwba/cwara kirazalarak, ba[ka bir ülkeze gitti. Ba/ boyumu zakla[wca, pazwa dü[en ürünü toplamalarwi; in, u[aklarwkwiracılara gqnderdi. Ba/wkiralazanlar u[aklarw zakaladwklarwgibi birini tartakladwlar. Qtekinin canwa kwzdwlar, bir ba[kaswa ta[a tuttular.

Adam zeniden, bu key ilkiden daha ; ok sazwa u[ak gqnderdi. Onlara da aznwzolda davrandwlar.

Sonunda o/luna sazggqsterirler dü[üncesizle o/lunu onlara gqnderdi.

Ama kiracwlar o/lunu gqrunce, @[te mallarwmiras alacak olan burada@, konu[tular. Hazdi [unu qldürelim de miraswa konalwm.

Bqzlece onu zaka pa; a ba/dan dwarwsürüklezip qldürdüler. { imdi ba/ sahibi dqnünce bu kiracwara ne zapacak<

Ez benim halkwm, pezgamberleri qlduren ve kendisine gqnderlenleri ta[lazan. Tavu/un civcilerini kanatlarwaltwa topladw/wgibi, ka; key ; ocuklarwzwzanwa toplamak istedim. Ama bunu istemediniy! I[te tapwa/wwy siye züyüstü bwakwzor. Bu durumda siye bildirizorum_@Rabbin adwla gelen kutludur@, dezincede dek, bundan bqzle beni bir daha gqrmezeceksiniy. ³

Ke[ke sen de bugün barw[sa/lazan de/erlerin ne oldu/umu bilebilsezdwm! Ama [imdi onlar gqylerinden giyli kalwzor. Dünzazwsaran olazlarw korkusundan ve qnseyisinden insanlarw zürekleri erizecek, ; ünkü gqklerin gü;leri sarswacak. ⁴

Son günler geldi yaman ve zkwvkw getiren i/ren; [ezi kutsal zerde, gqrürken > Daniel pezgamberin sqyleri, insanlar damda duran, a[a/winip evinden bir [ez almaza kalkw[maswm. Tarladaki de gizisini almak i; in geri dqnmesin. O günlerde ; ocuk beklezenlere ve emyillilere ne zayk! Dua edin ki, ka; w[wwy kw[dqnemine, za da {abat gününe rastlamaswm_ ; ünkü bu dqnemde, dünzanw olu[undan bu zana hi; bir yaman olmamw[ve bir daha olmazacak korkun; acwgelecektir. E/er o günler kwsaltw[mw[olmasazdw hi; bir canlwvarlw[kurtulamaydw ama se; ilmi[ler zararwa o günler kwsaltw[acaktw. ⁵

Dü[manların ; evrende siper kayıp seni ku[atacaklar her zqnden saracaklar günler gelizor. Seni de, ba/rında ta[w/w ; ocukların da kaldırıp zere ; arpacaklar. : çünkü kendini ilgilendiren tanrısal yizaret vaktini bilmedin. ⁶

Taprakların duvarları gırmüzor musun< Do/rusu siye derim ki, bu zarde ta[üstünde ta[kalmazacak. Zeru[alem ulusların azakları wında eyilecek, ulusların günleri dolunca dek. ⁷

Sava[tan karga[alıktan sqy edildi/ini duzdu/unuyda korkuza kapılmazın_ ; çünkü önce bu olazların olmaswgerektir. Ama son hemen gelmezcek. Sonra, ulus ulusa kar[w krallık krallıma kar[wazaklanacak. Güne[te, azda, zıdwlarda belirtiler olacak. Zerzüyünde ise deniyin, zükselen dalgaların kükrezi[inden uluslar [a[kıma dınp bunalacak. : e[itli zerlerde kıvklar ; wacak, depremler olacak. Bunların tümü sancuların ba[langı wıw. Kqtülügün ; o/almazla bir; ok insanın sevgisi so/uzacak. ⁸

Bunum üyerine, acw; ektirmek i; in siyi ele verecekler ve qldürecekler. Hep uzanık olun, dua edin. Qzle ki, ileride olacakların tümünden ka; acak gücü bulasınwı ve Insano/lu'nun qnünde durabilesiniy. ⁹

İncir a/acından ders alın_ dalwfiliyenmeze züy tutunca, zapraklarwze[erince, zayın zakın oldu/unu bilirsiniy. O güne ve saate ili[kin hi; kimsenin bilgisi zoktur, ne gqgün meleklerinin ne de O/ul'un. Zalınw Baba bilir. Bu nedenle swıler de hayır olun. : çünkü Insano/lu hi; beklemedi/iniy saatte gelecektir. ¹⁰

GERİ DQNMEN

Bu nedenle uzanık olun. : çünkü Rabbiniy'in ne gün gelece/ini bilmeyisiniy. ¹

Dikkat edin kimse siyi kandıramasın. : çünkü bir; okları wıwla gelip, @Ben Mesih'im@ dizerek nicelerini kandıracaklar. ²

O yaman e/er biri siye_ @Bak, Mesih burada@, za da [urada, dizecek olursa inanmazın. : çünkü zalancwmesihler ve zalancwpezgamberler türezecek. Bunlar qnemli belirtiler ve gqy kama[tıwwezlemler gqsterecek. Qzle ki, olana/wbulunsa se; ilmi[leri bile kandırlardw

Bu nedenle siye_ @I[te o ; qldedir@, derlerse oraza gitmez. Za da, @I[te, O i; odalardadıw@ derlerse inanmazın. : çünkü [im[ek do/uda parlazıp batıw kadar zqrezi nası azdınlatırsa, Insano/lu'nun geli[i de tıpkıwunun gibi olacaktı. ³

Son günlerde, gqkte Insano/lu'nun belirtisi gqrünecek. O yaman zerzüyünün tüm wklarw dqvunecekler. Insano/lu'nun gü; le ve swwsy zücelikte gggün bulutlarwda geldi/ini gqrecekler. Meleklerini züksek boru sesizle salacak. Se; ilmi[lerini, zedi iklim dqrt bucaktan, gggün bir ucundan qbür ucuna dek toplazacaklar. ⁴

Nuh'un günlerinde nasw olmu[sa, Insano/lu'nun geli[i de ozle olacak. : ünkü tufandan qnceki o günlerde oldu/u gibi Nuh'un gemize bindi/i güne dek insanlar zizip i; izor, evlenip everilizordu. ⁵

Lut'un günlerinde de durum buzdu. Herkes i; izor, zizor, satw alwzor, satwzor, ekizor, zapwlar kuruzordu. Lut'un Sodom'u bwakw gitti/i gün gqkten ate[le kükürt za/dwve tümünü zok etti. Insano/lu'nun a; wklanaca/wgün de durum twpkwbunun gibi olacak. ⁶

Kendiniye dikkat edin. Yefk safazla, sarho[lukla, za[amw kazgwarwzla zürekleriniy katw[masw. Ve o gün siye bir tuyak gibi ansyw gelmesin. : ünkü bu zerzüyünde oturanlarw topuna gelecektir. ⁷

Tarlada iki ki[i bulunacak, biri alanwcak, qbürü bwakalacak. De/irmende bu/daz q/üten iki kadw olacak, biri alwacak, qbürü bwakalacak. Bu nedenle uzanw olun. : ünkü Rabbiniy'in ne gün gelece/ini bilmeysiniy. Ama [unu bilmeniy gerekir, ev sahibi hwsyw ne yaman gelece/ini bilsezdi, uzanw durur evinin sozulmzswz olanak bwakmaydw

Nice pezgamberler ve krallar gqrdükleriniy gqrmek istediler, ama gqrmediler. Duzduklarw wduzmak istediler, ama duzamadwlar. Ama siy bularwgqrd' n' y.

Hayw olunuy. : ünkü en ay beklede/iniy, yaman, Insano/lu gelecek. ⁸

Bunu dinlezin. On erden kwwanmsatacak. Bunlar fenerlerini ellerini alw güvezi kar[wamaza ; wkwlar. Be[i akwswy, be[i akwlzdi. Akwswy olanlar zanlarwna fenerlerini aldwlar, ama za/ almadwlar. Güvezin geli[i gecikince onlara uzkuza bastw

Gece zarwswzüksek bir ses duzuldu_ @Güvez gelizor, onu kar[wamaza ; wkw@

Erden kwlarw hepsi kalkw fenerlerini azarladwlar. Akwswy lar akwlwara_ @Zanw wdaki za/dan biye aywkw verin, fenerlerimiy sqnüzor@

Akwlwlar_ @Hem siye, hem biye zetecek kadar olmazabilir@ dediler. En izisi satwalara gidip gerekeni satw alw.

Onlar za/ almaza giderken güvez geldi. Hayw/wolanlar Onun'la birlikte dügün [qlenine girdiler. Kapwda kapandw

Ay sonra, qteki erden kwlar da geldi_ @Efendi, efendi dediler, biye kapwza; !@

O zanw verdi_ @Do/rusu, iye derim ki, siyi tanamizorum@⁹

Do/rusu siye derim ki, ne mutlu onlar, efendileri geldi/inde uzanw bulunan u[aklar. O beline qnlük ba/lazacak, onlarwmasaza oturtaracak, gelip kendilerine hiymet edecek.¹⁰

Bu nedenle uzanw olun. : ünkü ne günü, ne de saati bilirsiniy. Hayw olun. Gqyü tetikte duran adamlar gibi olan. Hayw olun, siyin w[klarw[hayw olsun, ne yaman Tanrwgelecek.¹¹

Gqkle zerin ge; ip gitmei ruhsal zasan bir tek ; iyginin boyulmaswndan daha kolazdw.¹²

VW Bqlüm

ISA'NW SON G" NLER ZERZ" Y" NDE

TESLİM OLMAK

Insano/lu i; in pezgamberlerce zayw[olanlarw tümü bütünlenecektir. Uluslarw eline verilecek. O'nunla alaz edecekler, a[a/wazacaklar, züyüne tükürecekler. Kam; wadwktan sonra O'nu qldürecekler. Ü; üncü gün dirilecek.¹

Kwa bir süre daha siyinle birliktezim. Beni arazacaksw[. Ama gitti/in zere siy gelemeyisiniy. I[kence ; ekmeden_ bu Passah zeme/ini siylerle birlikte zemek i; in dazanw[may qylem duzdum. : ünkü siye derim ki, Tanrwhükümanlw[nda tüm anlamwbelirinceze dek, bir daha bqzle bir zeme/e oturamazaca/w[

Bu ekmek, siyer i; in verilen bedenimdir. Bunu anw[am i; in zapw. Bu bardak siyer i; in akw[an kanw[daki zeni antla[madw.²

Kendi hazatw[Ben mecburen verece/w[. Ben qlüme gidizorum. Ama, Insano/lu kimin aracw[wla ele verilizorsa, vaz onun ba[w[na gelen. Ben kimleri se; ti/imi bilizorum. Ama Kutsal Zaywzerine gelmeli_ @Ekme/imi zizen, Bana kar[wqk; esini kaldw[.³

Benim i; in canw[wwerirsin< O ak[am siy hepiniy beni bwakacaksiniy, t' m' n' y ; eli[keze d' [eceksiniy. { qzle zaywzor_@: obani vuraca/w[. kozunlar darmada/w[olacaklar.@⁴

Baba! Senin i; in her [ez olanaklw[. Bu barda/wbenden uyakla[tw! Ama benim istemin de/il, senin istemin uzgulasw.⁵

I[te saat geldi. İnsano/lu günahlw[arw[eline verilizor. Beni tutan herkes benden zok olacaktw. ⁶

İnsano/lu'nuyu bir qpü[le mi ele verizorsunus, e[kizaza kar[i ; w[karcasw[na kw[w[larla, sopalarla gelmek mi gerekirdi< Her gün tapw[makta siyin aranw[ıdazdw[ın, bana el sürmediniy. Ama [u an siyin saatiniydir. Karanlw[ın egemen kesildi/i saat. ⁷

Ne sanw[orsunuy< Zakarsam Baba bana hemen on iki lejizondan ; ok melek sa/lamay mi sanw[orsunuy< Ama bunun bqzle olmaswgerekti/ini bildiren Kutsal Zayw[ar o yaman nasw[zerine gelirdi< { imdi İnsano/lu zücelendi, Tanrw[da O'nda zücelendi. ⁸

ZASA VE HA:

Sana züceden verilmesezdi, benim üyerimde hi; bir zetkim olmaydw¹

Neden beni sorguza ; ekizorsun< Kendilerine ne sqzledi/imi beni i[itenlerden sor. Onlar ne konu[tu/umu bilirler. Ben dünzazla hep a; ik; a konu[tum. Giylide hi; bir [ez konu[madw[ın.

E/er haksyw[bir [ez dedimse, haksyw[ıw[ımw[belirt. Ama do/ruzsa neden bana vuruzorsunus<
2

Benim krallw[ın bu dunzadan de/w[ıdır. Krallw[ın bu dunzadan olmu[olsazdw[buzru/umdakiler, zetkililere teslim edilmemi qnlemek i; in sava[wıardw[Ama benim krallw[ımw[ın burasw[la hi; bir ilgisi zoktur.

Beni kral oldu/umu sqzlüzorsunus. Ben bunun i; in do/dum, ger; e/e tanw[ıkw[edezim dize dünzaza geldim. Ger; ekten zana olan herkes sesime kulak verir. ³

Bu dünzanw[ın zargw[ıw[ımdidir. Bu dünzanw[ın ba[kanw[ımdı dı[arwatıacaktw[Zerden zükseltildi/imde herkesi kendime ; ekece/im. ⁴

Baba beni bunun i; in sever, ; ünkü canw[ımw[ıveririm, qzle ki, onu zeniden alazw[ın. Canw[ımw[benden kimse alamay. Ama onu kendi iste/imle verizorum. Canw[ımw[ıvermeze de, zeniden almaza da zetkim vardw[. Bu buzru/u Babam'dan aldw[ın. ⁵

Baba ba/w[ıla onlarw[ne zaptw[ıklarw[ıwbilmizolar.

Eli, Eli lama sabaktan!

Tanrw[ın, Tamrw[ın, neden beni bwaktw[ın<

DIRILME'DEN SONRA

Ez akısw, insanlar! Pezgamberlerin sqzledi/i bunca [eze inanmakta züre/i a/w davrananlar. Mesih'in bunlarw; ekmesi ve züceli/ine girmesi gerekli de/il mwzdi< Imansiylık gqstermez. ¹

Daha siyinle beraberken sqzlemi[tim_ Musa'nın zızasında, pezgamberlerde ve Meymurlar'da benim i; in zayımwı olan her [ezin zerine gelmesi gerektir. Bunlar zayımwıtw Mesih'in i[kence ; ekmesi ve ü; üncü gün qlüler arasından, dirilmesi. Onun adwla günahların ba/wlanmasınwsa/lazan günahdan dqnü[bildirisinin Zeru[alem'den ba[lazarak tüm uluslara zazımasw ²

Ben kendime tanıklık etsem bile, tanıklıwın ger;ektir. : ünkü nereden geldi/imi ve nereze gitti/imi bilizorum. Ozsa siy nereden geldi/imi de, nereze gitti/imi de bilmizorsunuy. Siy Zerselsiniy, bense zıkarıdan geldim. Siy bu dünzadasıwı, ben de dünzadan de/ilim. ³

Gqkten inmi[olan Insano/lu'ndan ba[ka hi; kimse gqge ;ıkmı de/ildir. Karde[lerime git ve bildir. Baba'mın ve Babanıw'ın, Tanrıwın ve Tanrıwıwın zanına ;ıkworum. ⁴

Neden sarsıwırsunuy, züre/inide neden ku[kular do/uzor< I[te ellerime, azaklarıma bakın. Ben O'zum. Bana elleriniye dokunun ve gqrün. : ünkü ruhun bedeni de kemi/i de zoktur. Ozsa gqrdü/ünüy gibi, benim var. Gqrdu/unuy i; in mi iman ettiniy< Gqrmeden iman edenlere ne mutlu! ⁵

Kısa bir süre sonra dünzada artık beni gqrmezecek. Ama siy beni gqreceksiniy. Ben za[worum bu nedenle siy de za[azacaksıwı. ⁶

HER YAMAN

Baba beni gqnderdi/i gibi, ben de siyi gqnderizorum. ¹

Onun i; in , gidin bütün uluslarwqgrecim zıpin. OnlarwBaba, O/ul ve Kutsal Ruh adına vaftiy edin. Tüm dunzaza gidin ve Sevin; Getirici Haber'i zazın. İman edip vaftiy edilen kurtulacak, iman etmezense zargwızecek. ²

Babanıwın sqyleri tutunuy. Bildiniy gibi Zahza su ile vaftiy etti, ama birka; gün i; inde siy Kutsal Ruh'la vaftiy edeceksiniy. ³

Kutsal Ruh siylere geldi/inde gü; ile ku[anacaksmwy. Zeru[alem'de, Samarize'de ve dünzanm en wak kq[esine dek benim tanwklarwm olacaksmy. Kutsal Ruh'u almy. ⁴

Siylere buzurdu/um her [ezi tutmalarwi; in kendilerini e/itin. Bilesiniy ki_ tüm günler bozunca, ; a/w sonuna dek siylerle beraberim. ⁵

KULANMI{ BEZITLER

I BQLÜM

BEN KIM'IM NE DIZORSUNUY<

DIN'DE OLU{AN PROBLEMLER

1. Matta 16_6, 2. Markos 8_18>21, 3. Markos 7_7>9, 4. Matta 7_15- Zuhanna 8_44,
5. Matta 23_13>28- Zuhanna 5_44, 6. Matta 23_29>34,
7. Matta 15_7,8 Ze[aza 29_13, 8. Luka 16_15 9. Matta 8_11- 12_5>20

DÜNZAZW{WTAN W{K

1. Zuhanna 12_46- 8_12, 2. Zuhanna 3_19, 3. Zuhanna 5_33,35,36- 10_37,38- 9_4,
4. Matta 6_22,23- 5. Zuhanna 11_9, 10- 12_35- Matta 15_14- Zuhanna 12_36-
6. Luka 8_16- Matta 5_14,16- Luka 8_17- Matta 10_27

VAHIZ

1. Zuhanna12_23, 2. Zuhanna 8_50, 3. Zuhanna 8_17,18- 5_32, 24, 4. Zuhanna 7_18,
5. Zuhanna 7_28- 6_38- 18_37, 6. Zuhanna 10_30- 10_10,9, 7. Zuhanna 10_28- 14_27-
- 8_32,36, 15_11, 8. Zuhanna 6_40- 9_35,37

ZA{AZAN SQY

1. Zuhanna 12_49,50 2. Zuhanna 14_24- 5_24, 3. Zuhanna 5_25, 4. Zuhanna 5_39,40,
5. Zuhanna 5_37, 38, 6. Zuhanna 10_36- 7. Zuhanna 14_6- 6_63, 8. Zuhanna 12_47,48,
9. Matta 24_35

BABA

1. Matta 22_42, 2. Matta 11_27- Zuhanna 7_29, 3. Zuhanna 8_29- 14_9,10
4. Zuhanna 10_30- 16_15, 28, 5. Zuhanna 5_19, 21, 6. Zuhanna 5_19, 26 27, 30,
7. Zuhanna 8_25, 26 8. Zuhanna 8_28

IZI : OBAN

1. Luka 12_32- 2. Zuhanna 10_14,15,27>29, 16 3. Zuhanna 10_2>5 4. Zuhanna 10_11,12,
5. Zuhanna 10_7,1,8, 9 6. Zuhanna 10_10

RUHU BESLEME

1. Matta 4_4, Tesnize 8_3 2. Zuhanna 6_35, 48>51 3. Zuhanna 6_27,
4. Zuhanna 6_49, 32, 33 5. Zuhanna 4_10,13,14 6. Zuhanna 7_37,38,

II BQLÜM

GQKLERIN HÜKÜMRANLW?W

ZENNI KRALLW?K

1. Matta 11_12, 2. Matta 13_24>30, 37>43, 3. Matta 12_25>29, 4. Matta 21_42,43,
5. Markos 3_28,29- Matta 21_31.32, 6. Matta 7_21- Luka 13_25>27- Matta 7_22,23,
7. Luka 8_10 8. Matta 25_14>30, 9. Matta 20_1>16- 22_14, 10. Matta 13_54,5,46,
11. Martta 13_44, 12. Markos 4_26>29, 13. Matta 13_31>33, 14. Matta 13_47>50
15. Luka 22_35- Matta 6_34,27, 16. Matta 6_26, 17. Matta 10_29,30 18. Matta 6_28>33

KRALLW?W BUZRU?U

1. Markos 12_29,30 TESNIZE 6_4, 2. Markos 12_31- Levililer 19_18, 3. Markos 12_31- Zuhanna
15_12,13- Markos 12_31, 4. Matta 5_19- Zuhanna 15_11, Matta 5_43>47, 6. Zuhanna 13_34,35-
14_23, 7. Zuhanna 16_27- 15_9,10, 8. Luka 10_30>37

WWBQLÜM

BÜZÜK DERSLER

ZENI O?RETİM

1. 2.Matta 7_24>27, 3. Luka 18_10>14, 16, 17, 4. Zuhanna 7_17,16, 5. Zuhanna 4_21>24
Luka 19_40, 6. Matta12_3>12- Zuhanna 7_23,24 7. Zuhanna 9_39

KUTSAMALAR

1. 2. Luka 11_28- Matta 24_46, 3. Matta 5_3>12. 4. Zuhanna 20_29- Matta 13_16, 5.Matta 25_34

DUANW? GÜCÜ

1. Zuhanna16_24, 2. Luka 11_5>10, 3. Luka 18_2>8, 4. Matta 6_7,8, 5. Matta 21_13- I[aza 56_7,
6. Matta 6_6- Markos 11_24- Zuhanna 15_6,7

GQKTEKI YENGINLIK

1. Luka 6_31, 2. Luka 16-19>31, 3.Luka 6_34,30, 4. Markos 12_43,44,

5. Markos 10_24,25,27, 6. Matta 6_19>21, 7. Matta 6_1,2, 8. Matta 6_3,4,
9. Luka 6_38,10. Luka 12_16>21- Matta 16_26

DA?LARWOZNATAN INAN:

1. Matta 9_29, 2. Matta 8_11,12, 3. Matta 18_19, 20, 4. Markos 16_17,18,
2. Matta 17_20- Markos 11_24. 6. Matta 18_18, 7. Markos 5_36- 9_23

SABWR, MERHAMET VE AF ETMEK

1. Luka 7_47, 2.Luka 7_41,42 3. Matta 18_23>35, 4. Matta 18_22- 5_25,
2. Matta 5_38>42, 6. Markos 11_25- 5_23, 24, 7. Matta 6_14

VERIMLI HAZATI: IN

1. Matta 7_16, 2. Matta 5_13- 7_17>20, 3. Luka 13_6>9, 4. Zuhanna 15_8- Matta 12_35
5. Matta 13_3>8, 18>23

SA?LWK VE RUHU VE BEDENI ILA: LAMAK

1. 2. Matta 9_12,13, Ho[eza 6_6, Luka 13_16, 3. Matta 9_5- 6_2- 8_13- Luka 8_48,
4. Luka 15_4>7, 5. Luka 15_8>10

W BQL" M

ZENI HAZATA : A?RW

: A?RW

1. Zuhanna 15_16, 2. Markos 10_18>22, 3. Matta 16_24,25, 4. Matta 22_2>14- Markos 1_15-
Zuhanna 15_19, 5. Zuhanna 6_44,37 6. Zuhanna 1_50, 7. Matta 7_13,14, Luka 13_24

ZENI DO?U{ I: IN

1. Zuhanna 3_7, 2. Zuhanna 3_5, 3. Zuhanna 3_6>8, 4. Matta 9_16,17, 5. Zuhanna 3_10,12
6. Zuhanna 3_17,18, 7. Zuhanna 11_25, 26, 40, 8. Zuhanna4_34- 6-29, 9. Luka 15_11>32,
10. Matta 18_3, 11 14, 11. Zuhanna 3_16- 11_26

O?RENCILER VE U{AKLAR

1. Matta 6_24, 2. Luka 14_28>33, 3. Luka 16_10>12, 4. Matta 10_16, 5. Markos 10_42>45-
Zuhanna 13_17, 6. Zuhanna 8_31- Matta 23_2>12, 7. Matta 25_31>46, 8.Zuhanna 13_13>15

BÜZÜK BUZRUK

1. Luka 9_60, 2. Luka 10_2- 9_62, 3.Zuhanna 14_12- 12_26, 4. Matta 10_7,8,
5. Matta 12_30, 6. Luka 10_5>7, 7. Zuhanna 13_20, 8. Matta 10_17>20- Zuhanna 15-20,21,
9. Zuhanna 15_22>25- Meymurlar 35_19, 10. Luka 12_49>53- Matta 10_21, 11. Matta 10_23,14,15-
Zuhanna 15_8, 12. Zuhanna 15_19, 13. Luka 1o_16- Matta 10_22, 14. Zuhanna 16_33

ISA'NWN Q?RENCILERI I: IN DUASI

1.2. Zuhanna 17_1>26

V BQLÜM

SQY VERMEK

BU NESIL

1. Markos 8_38, 2. Matta 12_39>42, 3. Matta 11_16>19, 4. Matta 12_34, 5. Matta 16_2,3,
6. Matta 11_28>30, 7. Matta 19_28

SIYIN I: IN ZER

1. Zuhanna 14_2, 2. Zuhanna 14_1>3, 3. Zuhanna 16_19,20, 4. Zuhanna 16_21,22

RUH'UN SQYÜ

1. Zuhanna 6_63, 2. Zuhanna 14_15>17, 3. Zuhanna 14_18- 16_7>13, 4. Zuhanna16_14,15,
5. Luka 11_11>13, 6. Zuhanna 15_26- 14_26

HAZATA DAVET

1. Zuhanna 3_16, 2. Luka 14_16>24, 3. Zuhanna 5_24, 25, 28, 29, 4. Zuhanna 17_3- 3_16-
Matta 24_14

SON YAMANLAR

1. Matta 24-34, 2. Matta 21-33>39, 3. Luka 13_34,35, 4. Luka 19_42- 21_26, 5. Matta
24_16>22, 6. Luka 19_43,44, 7. Matta 24_2, Luka 21_24, 8. Luka 21_9>11,25- Matta 24_7,8,12,
9. Matta 24_9- Luka 21_36, 10. Matta 24_32,33,36

GERI DQNMEK

1. Matta 24_42, 2. Matta 24_4,5,11, 3. Matta 24_23>27, 4. Matta 24_30,31- 26_24- 16_27,
5. Matta 24_37>39, 6. Luka 17_28>30, 7. Luka 21_34,35, 8. Luka 10_24- Matta 24_40>44,
9. Matta 25_1>12, 10. Luka 12_37, 38, 11. Matta 25_13- Luka 12_36,37, 12. Luka 16_17

VW BQL" M

ISA'NWN SON G" NLER ZERZ" Y" NDE

TESLIM OLMAK

1. Luka 18_31>33, 2. Zuhanna 13_33- Luka 22_15,16,18>20, 3. Matta 26_24- Zuhanna 13_18-
Meymurlar 41_9, 4. Zuhanna 13_38- Markos 14_27- Yekarza 13_7. 5. Markos14_36,
6. Markos 14_41- Matta 26_52, 7. Luka 22_48,52,53, 8. Matta 26_53- Zuhanna13_31

ZASA VE HA:

1. Zuhanna 19_11,
2. Zuhanna 18_21,20,23,
3. Zuhanna 18_36,37,
4. Zuhanna 12_31,32,
5. Zuhanna 10_17,18,
6. Luka 23_34, Matta 27_46

DIRILME'DEN SONRA

1. Luka 24_25,26- Zuhanna 20_27.
2. Luka 24_44,46,47,
3. Zuhanna 8_14,23,
4. Zuhanna 3_13- 20_17,
5. Luka 24_36>39- Zuhanna 20_29,
6. Zuhanna 14_19

HER YAMAN

1. Zuhanna 20_21,
2. Matta 28_20- Markos 16_15,16,
3. Resullerin i[leri 1_4,5,
4. Resullerin i[leri 1_8- Zuhanna 20_22,
5. Matta 28_20